

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7, Telfs 414696-97-98
Precio del ejemplar: 12 pesetas

AÑO LXXVII.— Número 23.535
Miércoles 7 de septiembre 1977

Director: Antonio Martín Casla
Depósito Legal: SG 7-1958

¿A finales de semana?

LA REFORMA FISCAL DE LA IMPOSICION DIRECTA, A PUNTO

Madrid, 7.— A finales de esta semana se espera que estará terminado el borrador definitivo de carácter técnico de la reforma fiscal de la imposición directa. En las reuniones de El Paular, que se inician hoy, día 7, y se prolongarán varios días, el ministro de Hacienda, don Francisco Fernández Ordóñez, y sus colaboradores concluirán este trabajo, que seguirá los trámites normales para su presentación ulterior a las Cortes.

Durante todo el mes de agosto, el equipo del Ministerio de Hacienda ha estado trabajando sin interrupción en la preparación de la reforma de la imposición sobre la renta, sobre el patrimonio y sobre las sucesiones. Los textos están muy avanzados y se espera que en las mencionadas sesiones de trabajo de El Paular queden ultima-

dos a nivel de anteproyecto.

El texto de mayor transcendencia es, sin duda, el del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas. El nuevo Impuesto sobre la Renta absorbe los llamados impuestos a cuenta o de producto, que subsistían en nuestra legislación como elementos de inercia de una concepción fiscal arcaica. El borrador de la imposición sobre la renta preparado en el Ministerio de Hacienda concibe ésta como una imposición única, general y progresiva sobre las rentas personales, sin discriminaciones ni tratamientos privilegiados.

El impuesto, que incluye en la base todas las rentas de los individuos, incluso las plusvalías, cuenta con una estructura de tipos de gravamen calificada por los expertos como realista y adecuada a la situación económica del país.

OLP:

Peligro de guerra en Oriente Medio

Viena, 7.—«El primer ministro israelí Menahem Begin, pretende aproximarse lo más rápidamente posible a una quinta guerra en Oriente Medio», ha asegurado el representante de la «OLP» (Organización para la Liberación de Palestina) en las Organizaciones internacionales en Viena, Ghazni Hussain.

La «OLP» condena enérgicamente la política israelí de fundar poblaciones nuevas en los territorios ocupados y considera esta táctica como un obstáculo para la justa solución del problema de Palestina.

Con la negativa israelí de retirarse de los territorios ocupados aumentan las posibili-

dades de una guerra y no de la paz, dijo el representante de la «OLP».—Efe.



CONSTITUCION DEL PARTIDO CONSERVADOR ESPAÑOL

En la mañana de ayer —como ya informamos— fueron firmados ante el notario de Madrid, don Francisco Lucas Fernández, los estatutos y el acta fundacional del Partido Conservador Español, cuyo grupo promotor lo integran don Manuel María Boto Preomilla, don Luis Jaime Carvajal, don José Antonio García Alabilla, don Enrique Giménez Arnón, don Antonio Méndez, don Carlos Ruiz Soto, don Irove Sáez y don Enrique Villoria.

Como ya informamos ayer, Su Majestad el Rey don Juan Carlos recibió en el Palacio de la Zarzuela, al ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen, que se encuentra en Madrid en visita oficial. Posteriormente, el señor Owen fue recibido por el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, en el Palacio de la Moncloa, donde se entrevistaron sobre diversos temas de las relaciones entre Gran Bretaña y España. El político británico finalizó sus contactos con altas personalidades del Gobierno español a última hora de la mañana, tras la reunión que mantuvo con el vicepresidente primero para Asuntos de la Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado, y posteriormente ofreció un almuerzo a su colega español, señor Oreja.

URSS

EL «COSMOS 949», EN EL ESPACIO

Moscú, 7.—La Unión Soviética lanzó el martes el satélite artificial «Cosmos 949» destinado a continuar el programa de exploración del espacio exterior.

El equipo científico de a bordo, informa la agencia «Tass», funciona con normalidad.—Efe.

Vaticano

Pide a un jesuita la retirada de un libro sobre homosexualidad

Ciudad del Vaticano, 7.—La Congregación para la Doctrina de la Fe ha solicitado la retirada del libro «La Iglesia y la homosexualidad» a su autor, el jesuita norteamericano John Mac Neill, se supo hoy aquí.

El cardenal prefecto de la Congregación, Franjo Šeper, escribió a este respecto al provincial de los jesuitas americanos, Eamon Taylor, pidiendo que retire el «imprimatur» que se concedió en su día al libro de Mac Neill.

Para los próximos días estaba prevista una conferencia suya en una reunión promovida en los Estados Unidos por la «Dignity», la asociación de los «homosexuales católicos».

El libro «La Iglesia y la homosexualidad», publicado hace un año, se convirtió en pocos meses en un «best-seller».

Su publicación fue autorizada no sólo por el provincial americano Taylor, sino por el propósito general de los jesuitas, padre Pedro Arrupe.—Efe.

EN ESTE NUMERO

- Los camareros, en fiesta. Pág. 4.
- Sucesos en la capital y la provincia.— Pág. 4.
- Turégano.— Preparativos para las fiestas.—Pág. 6

- El nuevo Seat Sport 1430, presentado en Pedraza. Pág. 6.
- El «programa Suárez», prácticamente ultimado. Pág. 7.
- Aumenta el número de socios de la Gimnástica. Pág. 11.

ZAPATOS

SUAVE
ANDAR

HEREDERO

¡A POR EL CASINO!

Otra vez el tema. Y es que de vez en cuando surge, con un motivo o con otro. Ahora, ha sido en la sesión plenaria de la Diputación Provincial: la pretendida o deseada instalación de un casino de juego en La Granja de San Ildefonso. La solitud de los promotores ha sido informada favorablemente por el pleno, «por unanimidad y en votación ordinaria», considerando las trascendencias favorables, así como la promoción hotelera y turística

Bien está. Lo que no sabemos si han sido estudiados y considerados otros aspectos trascendentes que no serán, o pudieran no ser, tan favorables —hoteles y turismo aparte—; ni se sabe a este respecto la opinión exacta de todos los vecinos de La Granja con relación al asunto. Suponemos que habría que considerarla también.

Parece bien que si no se puede vivir de la industria —porque no viene, o se dificulta su instalación—; si no se puede conseguir esa estación invernal, por ejemplo, aspiración de tantos años ha, se trate ahora de lograr un casino. A lo mejor, lo demás viene detrás. Pero ¿cuándo subiría el coste de la vida en el Real Sitio y «aledaños», si a todos se considera turistas o jugadores. De turismo y consecuencias sabemos ya un rato en Segovia. Y del juego a otros aspectos que... todos sabemos, ¿qué distancias habrá?

Pero, en fin, el negocio es el negocio. Y debe ser bueno el del posible casino: 550 millones de inversión para 151 puestos de trabajo. Dividiendo: más de tres millones y medio por puesto de trabajo. Buen negocio debe ser éste, o se piensa que será. Pues, adelante, ya que no vienen empresas que, posiblemente, no necesiten invertir tanto por puesto. Claro que trabajar, según se está poniendo la vida de malita, no es rentable. Jugar y divertirse ya es otra cosa. ¡Para cuatro días que va a vivir uno...!

La Prensa opina

EL DIALOGO HISPANO-BRITANICO

ABC escribe:

«Con la visita a Madrid del secretario del Foreign Office, David Owen, Gran Bretaña se incorpora al turno de comparecencias oficiales europeas, iniciado con la restauración de la democracia parlamentaria en España. La propia prensa británica se ha adelantado a señalarlo; no habiendo faltado, incluso, críticas expresadas a la tardanza con que el Gobierno laborista se ha dispuesto a ello.

Tal demora no puede sin más carecer de cierto significado, tratándose como se trata de una de las más veteranas y tuitiles diplomacias de Europa. El tema hay que considerarlo, forzosamente, a la sombra de la cuestión de Gibraltar. Una y mil veces, en efecto, adujo el Foreign Office que el Peñón no revertiría a la soberanía española mientras en España no se restaurasen las libertades democráticas, Restablecidas éstas, sentada ha quedado la condición —de dudosísima legitimidad, por otra parte— para que Londres varíe su política gibraltareña, y, de verdad, se avenga a una negociación seria con España.

Nuestro proceso político interno ha modificado, pues, el marco de la diplomacia británica. No es de extrañar, en consecuencia, lo demorado de la visita a Madrid de Mr. Owen. Al propio tiempo —y esto por lo que a la parte española corresponde— cabe la esperanza de que Gran Bretaña, por fin, se haya plegado a la necesidad de discutir leal, seriamente, el problema de Gibraltar.»

COLABORACION

Los artículos publicados en esta sección no tienen por qué coincidir necesariamente con la opinión del periódico, sino que responden a los criterios de las personas que los firman.

ENTRE EL FUJIYAMA Y EL SINAI

Por JAVIER MARIA ECHENIQUE

Me llegan noticias de la sorprendente teología cristiana de un profesor japonés, el doctor Koyama, que respeta profundamente el budismo, vive en una localidad presbiteriana de Escocia y enseña Teología en una Universidad laica

En Koyama todo nos desconcierta. Por ejemplo, ha escrito un libro titulado "La Teología del búfalo". Es innegable que el profesor utiliza un lenguaje ágil y penetrante, fue alejado de las viejas y también de las nuevas expresiones de la Teología oficial. Veamos un ejemplo: "Podemos afeitarse a Jesús —escribe—; podemos ponerle una corbata, unas gafas y un transistor Sony en la mano. Pero si usted echa mano de la Cruz para que Jesús la lleve como un hombre de negocios lleva su portafolios, entonces la fe cristiana pierde su razón de ser. La Teología se paraliza y la ética cristiana pierde su inspiración interior".

Ciertamente en los últimos años se han producido algunos intentos de popularizar y modernizar a Jesús. Han sido, en general, pueriles y desafortunados. Vestir a Cristo con un buzo mecánico o con la corbata de un ejecutivo, no deja de ser cuando menos ridículo. Los cristianos creemos en Cris-

to resucitado; para nuestra fe, Jesús es el Hijo del Hombre, ciertamente, pero sobre todo, porque su persona es divina, Jesús es el "Kyrios", el Señor, ante quien todo hombre debe doblar la rodilla porque tiene un nombre "que está sobre todo nombre".

Tiene razón en esto el agudo profesor japonés, como también la tiene cuando critica el "sincretismo" con estas desencantadas expresiones: "¿En qué piensan las gentes cuando utilizan la palabra "sincretismo"? Si piensan en una especie de "batido de leche" con leche cristiana y Budá como vainilla, entonces naturalmente se trata de un contrasentido para las dos religiones.

Procedente del mundo de la cultura asiática es muy interesante el pensamiento de Koyama sobre la misión cristiana. El profesor está muy en la línea del Vaticano II cuando afirma que "la actividad misionera debe comenzar por él llama una "perspectiva de apreciación", o sea, un respeto para las otras religiones y una escucha de la voz de Cristo a través de ellas. El cristianismo —dice Koyama— no tiene por qué temer a las otras religiones. El miedo viene ciertamente de una falta de

confianza y del temor de que nuestras posturas se derrumban. El Nuevo Testamento dice que el miedo viene de una falta de amor.

Con su lenguaje fulgurante Koyama es un ejemplo de adaptación. Dice "que el vocabulario cristiano es enfático. Un abismo entre el valor real y el valor nominal, cómo nuestra moneda. No debemos cantar a la ligera nuestros himnos o utilizar abusivamente palabras como "salvación" que son expresiones de alta tensión. Si se utilizan mal "electrocutan"

A través de los textos del profesor Koyama se descubre el duro esfuerzo para integrar las fórmulas permanentes de la fe cristiana en una síntesis de la cultura oriental, occidental y de la civilización técnica. Por eso Koyama dice con doaire que él se encuentra "entre el Fujiyama y el Sinaí".

Registro civil

14 nacimientos
3 defunciones
10 matrimonios

Nacimientos: David Concepción y Duque, hijo de Juan Gaspar y de María Esperanza; Pedro González y Muniesa, de Pedro y María de las Mercedes; Sonia Alonso y Herrera, de Samuel y María del Carmen; Luis Miguel García y Acevedo, de Frutos y Concepción; Cristina Bernardos y Cristóbal, de Lucas Víctor y María Asunción; Arturo Simón Prados, de Teodoro y Celia; María Cristina Cardiel Iglesias, de Luis y Carmen; Juana Martín y Plaza, de Luciano y Francisca; Laura Rincón y Heras, de Venancio y María Isabel; Nuria Domínguez y Pascua, de Francisco y Soledad; Enrique Bajor y Barrio, de Matías y María Isabel; Nuria García y Campillo, de Pedro y Angeles; María Cristina Martín y Ortega, de Ricardo Enrique y María Isabel; Raimunda García y Sanz, de Juan y Victoria.

Defunciones: Benito Velasco Cristóbal, de 59 años; Patrocinio-Anselma Cid y Gómez, de 64; María Josefa Sáenz y García, de 47.

Matrimonios: Angel Ehscoñal Hernanz con María Fuencisla de Pedro San Juan; Francisco-Javier Moreno Hernández con María del Carmen Llorente del Pozo; José Ayuso Acevedo con Margarita Antonia Gómez Sancho; José Sancho Llorente con María Isabel Coco Alonso; Germán de Miguel Gómez con María Victoria Barrios Barrios; Pablo Bravo Benito con María Teresa Alonso Arranz; José María Portugal Tardón con Raquel Escribano Díez; Pablo Villarreal Franco con Laureana Martín Barroso; Calixto-Ramón Cardiel Hernanz con María Cruz Pascual Martín; Andrés Fuentetaja Peña con María Jesús Gil Lopez.

UNA CAMPAÑA DE DESPRESTIGIO

INFORMACIONES Abel Hernández escribe:

«Es verdad que el segundo Gobierno Suárez, nacido de las urnas y de los compromisos fraguados en los cenáculos capitalinos de la U.C.D., ha visto en dos meses deteriorada su imagen pública. Cunde la impresión de un cierto desgobierno y se detecta una evidente falta de cohesión en el Gabinete. Las tensiones internas, a las que ayer aludíamos, paralelas a la marejada que azota las costas de la U.C.D., han aumentando en las últimas semanas. Esto ocurre cuando el país atraviesa una de sus más pelgrosas crisis, y hace que salten los nervios.

Sin embargo, no todo son fallos del mecanismo «ucedista», todavía en trance de unificación y, por tanto, con roces inevitables (a pesar de la presentación de los «papeles» en el registro, perviven e incluso se reaniman estos días las tres «familias» políticas que integran el partido). Desde fuera se está atizando el fuego de la discordia. Dicho en plata: se ha desatado desde hace unas semanas una campaña de desprestigio, perfectamente organizada y orquestada —presumiblemente, perfectamente pagada—, contra el presidente Suárez y su ministro del Interior, señor Martín Villa.

Hay que distinguir, por tanto, la corriente limpia de la crítica a la acción del Gobierno, que es siempre recomendable y necesaria, de otras turbias corrientes que anegan los caminos de la concordia. No se trata de ver fantasmas. Hay indicios claros y se adivinan las fuentes donde surgen las sucias aguas. Se piensa en determinados personajes desplazados del juego político, que no se resignan a estar lejos del Poder y que quieren volver con Gobierno de coalición o con lo que sea. Y se sospecha también de algunos sectores que no desean perder sus privilegios e intereses. Es probable que pronto se aclare todo. De momento, se ha aprovechado la oportunidad del viaje europeo de Suárez para arrojar contra su imagen pñados de barro. Esto al margen de que haya habido clamorosos fallos técnicos en la gira presidencial.»



El Ayuntamiento de la ciudad reitera su deseo de que la Academia de Artillería continúe en ella

Esta petición ha sido cursada al Rey, Presidente del Gobierno y otras altas personalidades

En la reunión informativa que el alcalde de la ciudad, señor Fernández García, ha celebrado esta mañana con los informadores, ha dado cuenta de los acuerdos adoptados ayer en la sesión de la Comisión Municipal Permanente. De entre éstos asuntos, de los que informaremos más detalladamente mañana, recogemos hoy, por su actualidad, el que figura seguidamente. Se produjo como consecuencia de una reunión previa que había celebrado el pleno municipal. En su consecuencia, la Comisión Permanente ha acordado:

1. Proclamar de nuevo en esta ocasión y coyuntura, con redoblado énfasis, que ha sido y es motivo de vanagloria y legítimo orgullo de la ciudad, y especial timbre de honor para la misma, el haber sido cuna de la gloriosa Artillería española, y, esto sentado, el más ferviente deseo de que la Academia del Arma, secularmente enraizada en la tierra, en el corazón y sentir de los segovianos, siga materialmente y físicamente vinculada a esta ciudad en plenitud.

2. Ofrecer y aportar en el respecto el incondicional apoyo y aliento corporativo para que Segovia siga siendo la casa solar de la Artillería hispana, y se mantenga y permanezca en la perfecta comunión y armónica simbiosis que se estableció desde hace más de dos siglos entre ella y la ciudad a través de aquel entrañable y querido colegio de enseñanza militar, que sólo bienes de toda índole reportó a España, a la Artillería y a Segovia.

3. Que estos acuerdos se comuniquen seguida y telegráficamente a Su Majestad el Rey don Juan Carlos I a través de la Jefatura de la Casa del mismo, al presidente del Gobierno de la nación, a los vicepresidentes para Defensa y para Asuntos Políticos, a este último, don Fernando Abril Martorell, por su especial vinculación a Segovia, así como igualmente al teniente general jefe del Estado Mayor Central del Ejército, al general de Artillería y actual secretario general de la Casa de Su Majestad el Rey, don Alfonso Armada y Comyn, y al director de la Academia de Artillería, general Soteras Casamayor; trasladándose también a los parlamentarios segovianos, diputados del Congreso y senadores provinciales, recabando el apoyo por su parte de la acción municipal.

4. Facultar ampliamente al alcalde-presidente para que con la asistencia corporativa que pudiera designar, y más concretamente de la comisión especial que se deja constituida e integrada por los tenientes de alcalde doña María del Carmen Díaz Garrido y señores don José Antonio del Barrio Pescador, don Andrés Reguera de Mateo y don Enrique Camiruaga de Diego, y concejales señores don Constantino Mate Madroño, don Juan Herrero Rubio, don Fidel Cillanueva Cámara y don Luis V. Bas Augustín, realice cuantas gestiones

considere convenientes en orden a la continuación en Segovia, en plenitud, de la Academia de Artillería y al logro de decisiones tranquilizadoras en su orden.»

Premios del concurso infantil de dibujo al aire libre



Veintitún chiquillos y chiquillas se arremolinaron ayer ante la iglesia de San Millán para participar en el concurso de pintura al aire libre que para ellos se había organizado, dentro del programa de actos de la Catorcena. El espectáculo fue muy simpático y los niños pusieron el mayor interés en su trabajo, consiguiéndose obras muy apreciables. El jurado ha decidido su fallo tras calificar los trabajos por las edades de sus autores. Fueron en total 40 las obras presentadas, y los premios se concedieron así:

Mayores de 13 años:

1. Juan Carlos Calvo, premio y 500 pesetas.
2. José Manuel Calvo, premio y 300 pesetas.

Entre 9 y 12 años:

1. Mercedes González, premio y 400 pesetas.
2. Bernardo Martín, premio y 200 pesetas.

Accésit a Rocío Gómez y María José Casado, premio y 100 pesetas a cada una.

Menores de 9 años:

1. María Elena Calvo, premio y 300 pesetas.
2. Macarena Sanz, premio y 200 pesetas.

Accésit a Susana García Patiño y Susana Maroto, premio y 100 pesetas a cada una.

Prosigue la intensa actividad de Comunidad Castellana

La actividad que en pro de la recuperación de la conciencia regional de Castilla viene llevando a cabo últimamente Comunidad Castellana, es de singular relieve. En nuestra provincia, últimamente ha celebrado actos en Hontalbilla, Agudafuente y Coca y para esta noche, a las 9, se tiene programado otro en Fuentepelayo, en el salón de Auxilios Mutuos. Los hombres y mujeres integrantes de los consejos comuneros de Segovia, Cuéllar, Lastras de Cuéllar, Fuentepelayo, etc., tienen que multiplicarse, y junto a esta labor, tienen en perspectiva los inminentes actos que Comunidad Castellana va a celebrar en Cuenca, Avila, Guadalajara, Logroño, Santander, Valladolid, Palencia, Bilbao y Barcelona, así como su participación en el próximo congreso de ecología y en la Semana de Geografía de Castilla a celebrar en este mes en nuestra ciudad.

TEATRO INFANTIL

A las nueve de la noche, junto al atrio norte, también, se ofreció una sesión de teatro infantil, que contó con un auditorio numerosísimo. Los chavales —y los que ya de lo son tanto— se lo pasaron muy bien. Aplaudieron y rieron con las «cosas» de los componentes de la Jicarria, que ofrecieron la representación de la obra «Tris tras triquitrás».

PROGRAMA PARA MAÑANA

Día dedicado a los enfermos e impedidos, con exposición del Santísimo a las cinco de la tarde; a las 7,30, rosario, acto de desagravios y bendición; a las 8, misa celebrada por don Jesús Casado y don José Neira, hijos de pila. A las 11 de la noche, en el ábside norte del templo, recital folklórico por los grupos Hadit y Ronda Segoviana.

El barrio de Pío XII tiene problemas para preparar sus fiestas

El barrio de Pío XII tiene preparada unas pequeñas fiestas para el jueves, viernes y sábado próximos. Ante la falta de presupuestos, pues es la primera vez que se organiza, se pensaba hacerlas coincidir con las fiestas de Santa Eulalia. Pero parece que existen problemas.

Se habían preparado unas verbenas estos días en un local, que es de la comunidad —que según nos informan— normalmente no se utiliza para nada, pero ha habido oposición por parte de algunos vecinos, muy poco por cierto con lo cual parece que no se va a poder hacer allí. Además se han preparado juegos y diversiones populares que se harán en la calle.

Durante bastante tiempo se han mantenido reunidos en el citado local por parte de los muchachos del barrio que por sí mismos han preparado todo el «tinglado», que ahora se le está a punto de venir abajo.

A las 7 de esta tarde se jugará un partido de fútbol en el pabellón «E. Serichob» y las nueve de la noche comenzarán los juegos y los campeonatos.

La expedición municipal sale hoy hacia Tours

La expedición de amistad que en representación de Segovia acudirá a Tours, sale esta noche desde Madrid por tren, en dirección a aquella ciudad francesa. La expedición va integrada por el alcalde don Maximiliano Fernández García, el teniente de alcalde don Antonio del Barrio Pescador y el concejal don Miguel Ángel Garvía Herreros, así como un total de 25 jóvenes deportistas.

SEGOVIA RELIGIOSA

EN EL MONASTERIO DE EL PARRAL

Mañana se celebra la festividad de la Virgen de El Parral, titular del monasterio del mismo nombre. Con tal motivo, los PP. Jerónimo tienen preparados los siguientes cultos: A las siete y media de esta tarde, solemne vísperas. Mañana, a las 12, misa conventual celebrada; por la tarde, también, las 7,30, vísperas solemnes.

Bloques hormigón
SANTA TERESA
La Lastrilla. Tel. 414855

Notas de la Enseñanza

CURSO DE FORMACION PROFESIONAL EN MODALIDAD AGRARIA

Duración de los estudios.— Comprenderán dos cursos escolares, en régimen de internado. Edad mínima, 14 años. Estar en posesión del título de Bachillerato Elemental, Graduado Escolar o E. G. B. Documentación: Instancia dirigida a la directora de la escuela, a la dirección: San Andrés, 208, 3.º, La Coruña. Título o Certificado de Estudios exigidos (fotocopia). Tres fotografías tamaño car-

net. Fotocopia del Documento Nacional de Identidad o partida de nacimiento. Cuotas: Matrícula, 350 pesetas. Cuota mensual, 400 pesetas. Los gastos generales de alojamiento, enseñanza, clases prácticas de la Granja-Escuela y profesionales agrarias, correrán a cargo de la escuela. Fecha de admisión de solicitudes, hasta el 25 de septiembre. Para más información en el Departamento de Promoción, C/Daoiz núm. 10, Segovia.



Información Local

SUCESOS en la capital y provincia

Un muerto en la colisión de un furgón y un tractor

El «sparring» de Evangelista, lesionado de consideración en un entrenamiento

En la tarde de ayer, tras concluir la sesión preparatoria a que viene sometiéndose Alfredo Evangelista ante la disputa por el título europeo de los pesados que ha de celebrarse el próximo viernes en la capital de España frente al titular Lucien Rodríguez, su "sparring", el norteamericano de color David Wilson sufrió una gran hemorragia por el oído derecho y un total desvanecimiento que asustó a todos los presentes y que obligó a un rápido y urgente traslado a la Residencia Sanitaria "Licinio de la Fuente", donde permanece bajo tratamiento y vigilancia en la sala de cuidados intensivos.

La lesión fue producida por uno de los tremendos impactos a que es sometido por Alfredo Evangelista, quien emplea en los asaltos guantes de 18 onzas y su "sparring" un casco protector que cuida, o cuidaba hasta el momento, de su propia anatomía.

Al mediodía de hoy el estado de Wilson era más satisfactorio, aunque sigue en observación sin salir de la sala de cuidados intensivos. Evangelista se encontraba tremendamente disgustado, lamentando el percance ocurrido a su compañero de preparación.

A las nueve de esta mañana, los bomberos de nuestra ciudad han sido avisados para ir a sofocar un incendio a un garaje de la calle Las Morenas, ya que un coche, a consecuencia, se cree, de un corto-circuito, se había prendido. Sólo hay que lamentar daños en el vehículo, que es propiedad de don Tomás Urrialde.

La Policía Municipal nos ha informado de una triple colisión que ocurrió ayer a las 18,45 horas en el Paseo Ezequiel González, frente a la gasolinera. El vehículo Seat 600 matrícula SG-15.429 que conducía María Angeles Mateos Sanz, de 18 años de edad, colisionó con el Volkswagen matrícula M-4.328-R2 que guiaba Antonio Picón Aparicio, de 53 años, con domicilio en Madrid, y con el camión Pegaso matrícula SG-3.679-A que conducía Emilliano Mercado Garcimartín, de 48 años, con domicilio en El Espinar. No hubo que lamentar ninguna desgracia personal y sí sólo daños en los citados vehículos.

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, nos ha informado de un accidente que ocurrió ayer, a las 18,20 horas, en el punto kilométrico 6,200 de la carretera local Ciruelos-Fuente de Santa Cruz, al entrar en colisión el camión furgón matrícula SG-6044-A que conducía Alberto de Santos García, que resultó herido leve, con el tractor agrícola matrícula SG-3.009 que guiaba Carlos Galán Muñoz, que resultó ileso, pero no así un acompañante de este último, que resultó con heridas de suma gravedad, Juventino Galán Correa, que falleció a las pocas horas cuando era trasladado a un centro sanitario de Madrid. Los tres accidentados son vecinos de Coca. Los vehículos quedaron con daños de gran importancia.

En la Policlínica "18 de Julio" ha ingresado, llevado por la Policía Municipal, Frutos Yusta Muñoz, de 22 años, que al parecer ha sufrido un ataque en la vía pública. En el momento de redactar esta nota estaba siendo atendido por los facultativos de dicho centro sanitario.

También ingresó ayer al sufrir un accidente laboral Justino Monjas Manso, de 44 años, con domicilio en Segovia. El accidente se produjo cuando el citado señor se encontraba poniendo unas persianas y al resbalar cayó al suelo, haciéndose daño en el tórax. Trabaja en la empresa "Pablo Monjas". Después de ser atendido pasó a su domicilio.

Los camareros celebran hoy la fiesta de su Patrona



Los equipos de fútbol de Valladolid y Segovia.—(Fotos Aurelio M.)



La carroza de la cuadrilla bufa



Otra carroza de socios del Montepío

Esta tarde tiene lugar la tradicional becerrada organizada por el Montepío de Camareros, a beneficio del Hospital de la Misericordia, Hermanitas de los Pobres, Conferencias de San Vicente de Paúl, Asociación Provincial de Subnormales y el Montepío de Camareros, en la que se lidiarán, banderillearán y serán muertos a estoque cinco hermosos novillos de la acreditada ganadería de don José Gómez.

Esta mañana ha comenzado la fiesta a las nueve, en la iglesia de San Millán, donde se ha celebrado una misa a la que asistieron los delegados de la AISS y Cultura, así como directivos del Mon-

tepío, socios y familiares. A continuación se sirvió un desayuno a los acogidos del Hospital de la Misericordia y Hermanitas de los Pobres y se hizo entrega de un obsequio a los de la Residencia Provincial.

A las 11 se ha jugado un partido de fútbol en el campo de El Peñascal entre los equipos Club Hostelería Vallisoletana y F. Club Hostelería Segoviana, con gran animación por parte del público que allí se encontraba.

Después desfiló por las calles de nuestra ciudad la cabalata típica que iba formada por dos carrozas, una de ellas era tirada por un caballo y llevaba el pendón de

Castilla, y la segunda era tirada por un tractor. Esta última —de la cuadrilla Buja— iba repartiendo caramelos y obsequios a todas las personas que pasaban por las calles, siendo acogidos con gran alegría y poniendo un tono alegre en esta mañana. Iban acompañando a las carrozas las unidades móviles de las discotecas segovianas y automóviles del Montepío.

La dimisión de un concejal de Nava de la Asunción

En relación con la información que ayer ofrecíamos sobre la supuesta dimisión de otro concejal de Nava de la Asunción, don Luis A. García Sanz, podemos confirmarla hoy, por cuanto la documentación con la renuncia llegó a última hora de la mañana de ayer al Gobierno Civil.



CARTELERA de ESPECTACULOS

CERVANTES.—Hoy, 7,45 y 10,30, estreno. Único día: **EL GANSTER**, Richard Burton. Scope. 18 años. Mañana, estreno: **SIMON Y MATEO**, por Paul Smith, 14 y menores.

VICTORIA. Sala especial. Hoy, 7,45 y 10,30: **MUERTE EN VENECIA**, de Luchino Visconti. V. O. subtitulada. 18 años.

SIRENAS.—Mañana jueves, estreno: **CAMBIO DE SEXO**. Por Victoria Abril.

Celso García, poeta castellano, iniciará su recorrido por la provincia con conferencias y recitales

Celso García, poeta de la tierra de Castilla, del que ya tienen noticia los lectores, intenta que su poesía llegue a todo el pueblo. Hace poco tiempo también estuvimos con él en la presentación de su libro «Haz de letrillas para el pueblo» íntegramente dedicado al problema castellano.

Ahora va a comenzar una gira por los pueblos de la provincia y por las capitales castellanas dando conferencias y recitales, haciendo llegar su poesía llana y directa al pueblo de quien se siente hijo.

«Sabes que soy poeta y soy obrero soy del gran montón que te velamos con nuestro cirio a cuestras.»

Celso trata de luchar por lo que hoy es, aún, minoría. La poesía no es masiva no es popular pero él intentará hacer todo lo posible, pues ese es su medio de comunicación ante la gente. «El no canta al pueblo, pues ahora no estamos para cantar, es preferible que de un hablar salgan unas realidades.»

Su poesía va dirigida a la gente llana y él intenta llegar con la máxima claridad a esta gente, sino sería «ventana a ventar granzas.»

—¿Cómo comenzó esta lucha tuya?

—Bueno, cuando a un pueblo se le pisa, como se nos ha pisado, lo más lógico es saber el número que calza el que nos está pisando. Yo personalmente he intentado hacerlo y también descubrí la orma del zapato que resulta muy interesante. Por eso lucho. Lucho contra lo que me parece injusto.

«He visto a los turistas comer en un mesón y a tus obreros tristes comer lo de uno o dos.»

—¿Tu lucha dónde se centra?

—Mi poesía es a un pueblo: Castilla del Sur y Extremadura. Aunque para unos sería crítica, para otros realidad. Nosotros dormimos en «colchón de lana» mientras duermen en «Pikolin Springoul». A éstos es mejor no analizarlos.

«Castilla quédate sino te ofreces entera a nuestro abrazo con tu cruz y tu madero clavado al esqueleto de tus pasos.»

—¿Por qué tu poesía es triste?

—Estoy triste porque mi pueblo está triste. Tengo un mínimo de confianza en que mañana la alegría sea nuestra, de todos.

«Castilla es la letra de mi pobre canción la música la pone el viento y ¡qué sé yo!»

Es conveniente conocer dos caminos: el del enfoque, la palabra, la búsqueda del logro y el de la realidad y el echar a andar. El camino se hace andando. No hay cosa que más me duela que observar la ostentación en gentes de los que comen las sobras de su señor. ¿A dónde queréis llegar? Decídmelo una por una. ¿A seguir aparentando mientras urgáis su basura?

«¿Puede importar un día

de una tierra inocentona en la que aún están, se hallan vírgenes los logros verdaderos y machacados, violados los de todos por cuatro?

¿Puede importar un día, cuando aún no se ha hecho [nada?]

¿Puede importar y de echo importa el más leve segundo de un inicio?»

Celso lucha por su tierra mediante la poesía. Ahora en su mes de vacaciones se va a dar conferencias, a hablar al pueblo, a los labradores...

«Algunos han vestido tus rastros comprado tu cosecha aún no sembrada y en tanto el labrador puro y sincero se le encallece en soledad el alma.»

JAVIER GARCIA

Expresión de gratitud

La familia de don Teófilo Montero Muñoz (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, asistieron al sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso del alma del finado.

CINTAS transportadoras TUSA

HICARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

EL HENAR

El jueves comienza la novena a la Virgen

La tradicional romería se celebrará el día 18

EL HENAR. (Especial para EL ADELANTADO DE SEGOVIA).—Estamos ya en el mes que se dedica con extraordinario fervor a la Santísima Virgen de El Henar. Las peregrinaciones y visitas

CULTOS EN ESTE MES

Durante todo este mes de septiembre, dedicado a la Virgen de El Henar en su santuario se celebran, diariamente, misas a las 9, 12 y 6 de la tarde, más un ejercicio

rosario durante una procesión que se efectuará por la alameda del santuario. Precisamente desde la medianoche de este día hasta la medianoche del siguiente, se podrá ganar indulgencia plenaria visitando el santuario y orando en él.



La célebre romería de El Henar se celebrará el domingo, 18. En tal fecha, desde las ocho de la mañana habrá misas. A las 12, se oficiará misa solemne en el pórtico del templo, mirando a la patera, en el que se colocará la sagrada imagen; será cantada por todos los fieles. Al terminar la misa, se organizará la tradicional procesión, con la sagrada imagen, por la alameda, concluyendo con la salve.

Abono de exacciones municipales en periodo voluntario

Excmo. Ayuntamiento de Segovia, Depositaria de Fondos - Servicio de Recaudación. Según previenen las disposiciones vigentes, se pone en conocimiento del público en general que desde el próximo día 16 de septiembre al 15 de noviembre del año actual, podrán ser abonados en periodo voluntario, en las oficinas de la Recaudación Municipal, sitas en la planta baja de las Casas Consistoriales (plaza de Franco, 1), los recibos correspondientes al año actual de las siguientes exacciones municipales: Alcantarillado, recurso especial para amortización de préstamos sobre solares edificadas y sin edificar, puertas carreteras, servidumbre de la muralla y cubierta del Clamores, canales, solares sin edificar, establecimientos, molestos, lámparas del cementerio tránsito y circulación de ganado y tomas de agua; así como los de suministro de agua potable, derecho tasa sobre recogida de basuras y puertas carreteras del año 1976.

Aquellos contribuyentes que dejasen transcurrir el día 15 de noviembre próximo sin haber satisfecho sus recibos podrán abonarlos en el plazo comprendido entre el 16 de noviembre y el 30 del mismo mes con el recargo de prórroga del cinco por ciento.

Transcurrido el día 30 de noviembre sin haber abonado sus recibos, los contribuyentes en descubierto incurrirán en apremio con el recargo del 20 por ciento, procediéndose a su cobro por vía ejecutiva.

Segovia, 6 de septiembre de 1977.—El alcalde.

que a lo largo de todo el año se vienen registrando ininterrumpidamente, se verán incrementada, en estas próximas fechas, ante el deseo de miles de devotos de la Virgen bajo esta venerada advocación, que acudirán al famoso santuario cuearano para orar a los pies de la sagrada imagen. Esos 300.000 fieles que anualmente suelen pasar por el templo, los 40.000 que acostumbran a reunirse aquí en el día de la gran romería, no son turistas propiamente dicho, sino que son auténticos devotos de la Virgen del Henar que acuden a su Madre celestial para pedirle mercedes o agradecerle favores.

Como es sabido, la Virgen de El Henar es, también patrona de los resineros españoles, todo lo que hace que la devoción a esta imagen se encuentre extendida por toda España, convirtiéndola a su santuario en un auténtico centro nacional de devoción mariana.

mariano a las 8 de la tarde.

El próximo jueves, día 8, dará comienzo el solemne novenario para el que se tienen previstos los cultos siguientes: Por la mañana, a las 8, misa con novena, asistiendo jóvenes que llegan a pie al santuario; también misas a las 9 y 12. Por la tarde, a las 6, misa concelebrada con homilía sobre la Virgen; novena y salve. Las homilías estarán a cargo de don Tomás Luengo, de la diócesis de Madrid.

El día 11, domingo, será la fiesta infantil, con misas como cada jornada dominical, siendo la de las 6 de la tarde especial para niños, con peticiones y ofrendas.

LA ROMERIA

El día 17, sábado, víspera de la gran romería, hará misa a las 8,30 de la tarde, siguiendo el famoso y devoto rosario de antorchas. En él, cientos de personas, portando velas y antorchas, rezarán el santo

TURÉGANO

Preparativos para las próximas fiestas



Raquel Velasco Martín, reina de las próximas fiestas de Turégano, con sus damas de honor, María Luisa Manrique Domingo y María Jesús Jiménez Domingo.

Turégano. (De nuestro corresponsal, INGENO BOREGUERO).—Un año más Turégano se prepara para celebrar sus tradicionales fiestas en honor del «Dulce nombre de María».

El Ayuntamiento de esta villa, que dirige nuestro alcalde don Tomás Sacristán Virsedá, ante la escasez de recursos que padecen la mayor parte de los Ayuntamientos, ha nombrado, por segundo año consecutivo, una Comisión de festejos que se encargará de obtener recursos y organizar los distintos festejos que desde tiempo inmemorial celebraba esta villa y todo ello llevados al mejor espíritu de voluntad y trabajo con lo que, gracias a ello, no han experimentado menor esplendor, sino todo lo contrario ya que cada año se consigue, con la ayuda de todos, que estas tradiciones tan arraigadas en nuestra comarca continúen celebrándose a la antigua usanza y dentro del marco incomparable de la plaza de España y al pie del histórico castillo.

Hoy hablaremos de algunos de los festejos programados y en días sucesivos daremos cuenta de los demás.

Para el domingo, día 11 del corriente mes, patrocinada por la Comisión de Festejos de Turégano y organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana se celebrará a las 12 de la mañana una carrera ciclista de carácter nacional en la categoría de juveniles y aficionados de segunda en la que se correrá el primer gran premio «Villa de Turégano». El circuito será cinco vueltas con 60 kilómetros de recorrido saliendo de Turégano a aballar, carretera de Muñeros a la carretera de «El Uija» y continuar a la izquierda a Turégano y así, como se dice, cinco vueltas.

Los premios serán los siguientes:

Primero, 8.000 pesetas y trofeo donado por Banco Español de Crédito; segundo, 2.000 pesetas y trofeo donado por la casa John Deere;

tercero, 3.000 pesetas y trofeo donado por Bar Centro; cuarto, 2.000 pts.; quinto, 1.000; sexto, 700; séptimo, 500; octavo, 400; noveno, 300, y décimo 200. Además habrá cuatro metas volantes de 500 pesetas cada una, patrocinadas por Ferretería y Electrodomésticos Casa Felipe. También existe una dieta de 200 pesetas a todo ciclista clasificado en tiempo reglamentario y que no obtenga premio en la general.

Las inscripciones para esta carrera serán en el Bar Castillo hasta media hora antes de la salida de la carrera. Es obligatorio el uso de casco protector o chichonera. Esta carrera se regirá por el reglamento de la Federación Española de Ciclismo.

ñola de Ciclismo.

Colaboran con la organización: Comisión de Festejos, Banco Español de Crédito, Bar «Las Jarritas» de Segovia y Casa Felipe, de Turégano.

Como digo al principio, iré dando cuenta de los demás festejos que se han de celebrar y hoy solamente adelantaré que habrá grandes fiestas religiosas, festejos taurinos con sus correspondientes y tradicionales encierros, corridas de novillos toros por relevantes novilleros de fama, limonada en las distintas peñas que tanto sabor dan a las fiestas, conciertos por afamadas orquestas, bailes públicos en la Plaza de España, Discoteca Piedra Dorada y Piseta Florida.

Lo más importante es que tanto las corridas de novillos, encierros y la sabrosa limonada de las «peñas» son completamente gratuitas.

También puedo adelantar que el mismo día 11, a las 5,30 de la tarde y en el nuevo campo de fútbol situado en los terrenos del Prado del Burgo, se celebrará un partido de fútbol entre los equipos de Turégano C. F. y el C. D. Getafe (amateur), disputándose el gran trofeo Villa de Turégano.

Igualmente en dicho domingo se celebrará la acostumbrada cuestación a favor de la lucha contra el cáncer, esperándose que este año se superen las cifras de años anteriores.—(Foto Antonio).

Carbonero el Mayor

Comienzo de la Semana Cultural y proclamación de la reina

CARBONERO EL MAYOR. (De nuestro corresponsal FERGIA).—Con la apertura de la exposición de los trabajos de artesanía, labores, pintura, fotografía y literatura, dio comienzo la Semana Cultural. La exposición, que cuenta con abundantes, diversos e interesantes trabajos permanecerá abierta durante toda esta semana y toda la fiesta.

Seguidamente y en el Cine Centro, se llevó a cabo la representación de la adaptación de un cuento de los Hnos. Grimm, «Los músicos de Brema», por un grupo infantil local. La obra, en la que los pequeños actores tienen que dialogar y cantar, fue muy aplaudida.

También se contó con la colaboración del grupo de flautas de Antonio y Elizabeth, compuesto por niños de la localidad que tocó y cantó diversas canciones. Actuaron en solitario y en grupo.

A las diez treinta y en el marco incomparable de la plaza Mayor de Carbonero, aprovechando la escalinata de la iglesia como escenario, se celebró la proclamación de la reina y damas de honor 1977.

El acto fue presidido por el alcalde, señor Rubio, y la señorita Elena, reina 1976, que fueron recibiendo a las distintas damas, acompañadas por dos componentes de las «peñas», e imponiéndolas la banda distintiva. Dorí Mañas, reina 1977, acompañada por un concejal que la presentó al alcalde, fue proclamada en sus funciones con la imposición de banda y montera.

A continuación, el alcalde dirigió unas breves palabras al numeroso público asistente, deseándoles unas felices fiestas. Acto seguido y en la discoteca «El Farol Rojo», al compás de un pasodoble, se inició el baile por la reina y damas, que duró hasta altas horas.

El nuevo Seat Sport 1430, presentado en Pedraza



El nuevo modelo de Seat Sport 1.430 (que monta la carrocería del ya conocido sport 1.200) está siendo presentado a los medios informativos en nuestra capital y provincia. Concretamente, ayer, periodistas extranjeros y especializados probaron el nuevo modelo. Comercio en Pedraza para continuar hasta El Paular. Para el próximo viernes está prevista la llegada de otro grupo de informadores que, saliendo de Madrid, llegarán a comer a Segovia, continuando después también a El Paular. A estas concentraciones ha sido invitado nuestro periódico, por lo que en nuestra página especializada de «Motor» del sábado, daremos amplia información acerca de las características del nuevo modelo presentado. En la fotografía, el «1.430 Sport» junto al Castillo de Pedraza.

ESTUDIOS PROFESIONALES

DE

INFORMATICA

Organizados por:

El departamento de Informática del

COLEGIO CLARET de SEGOVIA

Matrícula abierta para el curso:

PROGRAMADOR DE ORDENADORES

Plazas limitadas.

Horario nocturno.

Información y matrícula:

COLEGIO CLARET

Avenida Padre Claret, 3

Mañanas de 11 a 1;

tardes de 5 a 7.

Continuó esta mañana la reunión de gobernadores en Madrid

Madrid, 7.— A las nueve y media de esta mañana ha dado comienzo la reunión de gobernadores civiles, con la presencia del presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en la sede de la Dirección General de Transportes.

Está previsto que los trabajos de esta reunión, que comenzaron en la mañana de ayer, concluyan hoy a mediodía.—Cifra

OWEN REGRESA A LONDRES

Las conversaciones han sido muy constructivas, dice Oreja Aguirre

Madrid, 7.—El ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen, ha salido en avión especial hacia Londres, desde el aeropuerto de Barajas, tras una visita oficial a Madrid de tres días de duración.

El señor Owen, que partió hacia la capital británica poco después de las once de la mañana, fue despedido en el mismo aeropuerto por su colega español, Marcelino Oreja Aguirre; el embajador de Gran Bretaña en España y otras personalidades.

Poco antes de que el señor Owen tomara el avión, el ministro español señor Oreja hizo a los periodistas la siguiente declaración.

«Las conversaciones han sido muy constructivas. Se ha abierto una nueva fase en las relaciones entre España y la Gran Bretaña, que permite augurar una colaboración más intensa entre los dos países, en todos los campos.

El apoyo británico al ingreso de España en la Comunidad Económica Europea es pleno. Respecto a Gibraltar, el diálogo ha sido amplio y distendido. Se abren ahora nuevas perspectivas de entendimiento, con la consideración debida a todos los intereses en presencia, incluidos los de los habitantes de Gibraltar.

El diálogo inicial proseguirá y a efecto ya está prevista para el próximo octubre la visita del presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, a Londres.—Cifra.

En Madrid

La Bolsa marcó ayer el mínimo del año

Madrid, 6.— La Bolsa ha vuelto a perder hoy 0,47 centésimas, y aunque la baja del índice es menor que la del viernes pasado, lógicamente hoy se ha vuelto a marcar, con 73,86 enteros, el mínimo del año.

ANECDOTA

La anécdota de hoy en Madrid ha estado a cargo de una joven, que a mediodía ha llegado a las escaleras de piedra del edificio de la Bolsa cubierta con un abrigo, que en un momento ha quedado abierto, exhibiendo la joven al desnudo. Algunos fotógrafos, que habían acompañado a la joven, han tirado numerosos planos, sin duda, para alguna publicación que piensa tratar del tema de la Bolsa con estas ilustraciones.

EN POCAS LINEAS

El secretario de Estado para la Coordinación y Planificación Económica, José Ramón Álvarez Rendueles, presidente del Consejo Superior Bancario, ha indicado en una rueda de prensa mantenida en el Consejo que hasta finales de año tendrá lugar una reducción paulatina del ritmo de incremento en las magnitudes monetarias, de acuerdo con el programa económico del Gobierno. Rafael Termes, del Banco Popular, y José María Sáinz de Vicuña, del Banesto, afirmaron en repetidas ocasiones que la Banca está dispuesta a cumplir y a colaborar con el programa económico del Gobierno. El señor Sáinz de Vicuña se manifestó, al lado de nuestras autoridades, mientras que el señor Termes indicó que «acatamos y compartimos» el programa de actuación económica.

Alrededor de las siete de la tarde de ayer ha finalizado en París la reunión mantenida entre Josep Tarradellas y representantes de varios partidos políticos catalanes. En el transcurso de la reunión, Josep Tarradellas presentó a los dirigentes de los partidos el borrador del acuerdo a que llegó con el Gobierno de Madrid hace unos días, tras las conversaciones que mantuvo con don Salvador Sánchez Terán.

El doctor David Owen, secretario del Foreign Office, ha hecho unas declaraciones en Madrid para la B.B.C., dirigidas, sin duda, a la opinión pública inglesa. Afirma que confía en una solución del asunto de Gibraltar.

El pleno del Congreso en el que, entre otras cosas, se debatirá «el caso Blanco», ha sido convocado para el próximo martes, día 13 de septiembre, según se informó al término de la reunión mantenida ayer por la Mesa del Congreso y la Junta de Portavoces de los Grupos Parlamentarios. En el informe presentado por la Ponencia del Congreso sobre el incidente ocurrido en Santander, entre el diputado Jaime Blanco y las fuerzas de Orden Público, hay dos versiones contradictorias de los hechos: la del señor Blanco, que ratifica que se identificó como diputado, a pesar de lo cual fue golpeado e insultado por miembros de la Policía, y la de los agentes que intervinieron en el incidente, que afirman que no se identificó hasta llegar al cuartelillo y que le trataron correctamente, mientras el señor Blanco les insultaba. La versión de los testigos se acerca más a lo denunciado por el diputado socialista.

La Ponencia Constitucional inició ayer el estudio de la Declaración de los Derechos de los Españoles, que quedarán recogidos en el título segundo de la Constitución. Anteriormente había finalizado la discusión del final de uno de los artículos que había quedado pendiente del título primero.

El «programa Suárez», prácticamente ultimado

Madrid. Antes de fin de año el presidente Suárez acusará a las Cortes para dar a conocer todo un programa de

Gobierno, que podría abordar una reforma del Código Penal en lo referente a las libertades públicas y los derechos sociales.

El contenido de este plan, sobre el que se guarda un total hermetismo en las esferas oficiales, podría servir para regular la política interior en tanto se aprueba la nueva Constitución.

OPERACION CONSENSO

El presidente Suárez inició el lunes pasado su «operación consenso», transmitiendo a Felipe González su programa. Se consideran como inminentes nuevos contactos del jefe del Gobierno con los líderes de los partidos mayoritarios, si bien en la sede de los distintos grupos no se ha recibido ninguna comunicación. En este sentido, fuentes del Partido Comunista de España han desmentido categóricamente que su secretario general, Santiago Carrillo, haya dado ya su aprobación al programa Suárez.

En algunos medios se especula sobre la posibilidad que el programa del Gobierno esté ya prácticamente ultimado, se componga de unos 20 proyectos de ley y esté listo para la deliberación de un próximo Consejo de Ministros.

Las piezas maestras de la revisión del Código Penal que se prepara serán un estatuto de las libertades públicas, un estatuto de la información, una regulación del derecho a la intimidad de las personas, nueva normativa sobre relaciones laborales y un reconocimiento de determinados derechos sociales.

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Dr. N. Jiménez Muñoz - Delgado
TOCOGINECOLOGO
Jefe de Servicio de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.
Consulta previa petición de hora (de 4 a 6 de la tarde), lunes, martes y viernes.
Calle Rancho, 12 y calle José Zorrilla, 87-1.º E.
Telfs. 415735 y 424938.

DOCTOR A. GIMENO MATOBELLA
Huesos y articulaciones
Plaza Estacionamiento de Autobuses, 3, 3.º, A
Consulta previa petición de hora al Tlf. 41.54.90

LUIS DE ANDRES SOLER
Cirujano-callista (Podólogo)
Consultas diarias de 4 a 6 salvo sábados y festivos.
Roble 12 Tel. 411915.

Dolores Ibárruri, en estado muy satisfactorio

Madrid, 7.— «El estado de Dolores Ibárruri es muy satisfactorio», ha declarado a «Cifra» el doctor Zarco, médico del hospital Clínico que ayer por la mañana colocó a la presidente del Partido Comunista Español un marcapulsos.

La paciente se encuentra muy bien atendida y no se sabe todavía si permanecerá en la unidad de cuidados intensivos o pasará dentro de unas horas a una habitación normal.

Anoche, Dolores Ibárruri recibió la visita de su hija Maya, que se espera acuda de nuevo hoy al hospital.—Cifra.

HIGARSA
Monte motor diesel
PEGASO - SAVA
a su turismo

VENTA GARAJES
en Estación Autobuses
MIGUEL TOVAR

«EL PAN NUESTRO...»

Desde que nos enseñaron aquello de «el pan nuestro de cada día dánosle hoy», muchos creen que el pan debe caerles diariamente llovido del cielo y con el pleno derecho a la propiedad para comérselo gratuitamente. Pero como ello no sucede en realidad, esa lluvia que no viene de tejas arriba se ha suplido, de tejas abajo, en no pocas y largas ocasiones, por el llamado «precio político» del pan y del trigo del que procede.

Uno, que de política quiere entender nada o muy poco, y menos de meterse en harina, se pregunta muchas veces por qué no también precios políticos para tantos otros productos que integran el mismo, o deben integrar, la sustentación primordial humana. Por qué no también para los paños imprescindibles —no de lágrimas— para no andar por ahí desnudo, aunque ahora se lleve tanto la carencia total, o casi, del «uniforme», en algunas zonas y ocasiones. Por qué no también para las botas que, al ponérselas, eviten andar enseñando los pínreles y atufando con ello las narices de los demás.

Uno no entiende por qué si el trigo ha de pagarse sólo a unas pesetas el kilo, haya frutos que llegaran a cotizarse aquí este verano a más de 20 duros. Y ello, aunque se dejen aparte comparaciones odiosas de tareas de cultivo, mayor o menor doblaje de cintura, riñones incluidos, y martingalas intermedias desde el campo, el árbol o la factoría hasta el punto de venta. Y nada hablemos si mucho de todo eso se embotella o enlata. ¿Habrá que ir pensando en el embotellado del trigo o la venta del pan en lata? Tendríamos a diario la lata del pan.

Pan y vino bastan para andar el camino. Nos falta vino. Tenemos pan; pero ya ni pan ni garbanzos producen energía para hacer nuestro camino castellano de la vida y del desarrollo. Habrá que ir pensando, si la tierra y el tiempo acompañan, en producir cualquier otra cosa de la más alejada de los posibles precios políticos. Frutas, filetes o jamones, y no con mucha abundancia para que no se igualen en precio o las pipas de girasol. Nada o muy poco pan, que no tiene por qué comerse medio llovido del cielo, de puro bendito, como no vienen llovidos del cielo ni las manzanas, la sidrina y el carbón de Asturias; los cacahuetes, naranjas y tracas de Valencia; las langostas, las gaitas y el pote de Galicia; las castañas, el hierro y el chistu de Euskadi; los zapatos, el turrón y los juguetes de Alicante; las aceitunas, las sevillanas y los cortijos de Andalucía; los paños, las sardanas y la butifarra de Cataluña... Ejemplos nada más, con su poco de regionalismo.

Y si el pan se pone caro, a tono con lo demás, pues ya se sabe: a falta del pan de cada día, las tortas de cada momento.

RESIDENCIA TAGORE
Teléfono 420035
Inscripción curso 77 - 78
horas de oficina de 10 a 2

TELÉFONOS DE EL ADELANTADO
Administración: 414696
Redacción: 414697
Dirección: 414698

Con motivo de la Catorcena de San Millán LOPE TABLADA DE DIEGO, INSIGNE DE LA PARROQUIA

En el libro 15 de bautismos de San Millán, al fóllo 15, en partida correspondiente a Santa Columba, puede verse la partida bautismal de don Lope Tablada de Diego, nacido en la calle Real del Carmen número 5, hijo de don Lope Tablada, pintor, natural de Arévalo, y de doña María Magdalena de Diego, natural de Sepúlveda y casados en la provincia castreña de Segovia.

El padre de don Lope Tablada era también pintor y se conservan de su mano diferentes obras notables, como la decoración y el telón de escenario del teatro Cervantes. Su hijo fue pensionado para estudiar en la Academia de San Fernando de Madrid, y a su vuelta jamás quiso salir de Segovia, salvo unos cuantos años de la postguerra que vivió en Sepúlveda.

Don Lope amaba a Segovia, y, creo que como nadie, comprendió su colorido maravilloso, único e imponente del atardecer segoviano. Mi queridísimo e inolvidable profesor de pintura, don Lope, sentía emoción profunda por las viejas tradiciones y costumbres y romerías campesinas, y las procesiones con vírgenes ataviadas con mantos barrocos en torno a las ermitas y santuarios de tierra segoviana. Mi querido don Lope observaba tonos y coloridos, y muchas veces pensaba antes de dar una pincelada, pero, una vez dada, hacía vivir el cuadro. Su figura, ante el caballete, en nuestras viejas calles segovianas, era de las que imponían, y uno pensaba que allí se estaba sencillamente un lienzo que, con el tiempo, sería admiración de las gentes en algún museo, o en alguna colección particular.

Nuestra ciudad ha sido capaz de llenar su existencia, y sabía extraer la belleza imponente de nuestras viejas piedras. Era sencillo, y en su sencillez, supo ver y abstraer lo grande de la esencia de las cosas, y por eso sus bodegones son imponentes. ¡Qué cangrejos, qué truchas, qué chorizos, qué sandías coloradas, qué calderas viejas de cobre, qué rosquillas de Sepúlveda... tan bonitas nos pintaba!

Don Lope no tuvo época de oro y decadencia, pues su pintura fue siempre joven y vigorosa. Como vivía de continuo su arte, resulta que, a veces, se despertaba de

noche lleno de levantaba a terminar algún cuadro y la noche se entregaba de nuevo al des...

Don Lope Tablada a su vieja parroquia de San Millán muchas ocasiones le oía decir: «Cada vez que voy a San Millán, antes de salirme, me voy a bautismal y la beso, y digo entre mí: traieron para hacerme cristiano...»

Pintó el prólogo, pasando el santo, en su carroza plazuela, donde ponían puestos de limonchucheras que nos entusiasmaron a lo a Goya en Madrid, a don Lope le entera fiesta de su barrio, y varios años le visitaba; y, yo, su alumno, le saludaba aspeto.

Como era mucaña año iba a Sepúlveda el día de ir a visitar la tumba de su hija pequeña como Segovia, comprendió a maravillas bellísimas iglesias de San Justo, Santolar, la Virgen de la Peña; o la subida a... el paisaje entero con sus peñas, el cañon en sus pinceles una belleza imponente el Greco pintó Toledo.

El insigne figura de San Millán no era vanidoso, y era extraordinaria, y la obra que ha dejado. Era hombre de una fe profunda y era a la Virgen de la Fuencisla. Cuandades en la vida, o cuando había tenido bajaba con los suyos al santuario con unano para que luciera delante de la librería del presbiterio donde se venera Segovia y su tierra.

San Sebastián.
Dirección General del Patrimonio Cultural de España

La prevención del infarto de miocardio

Hay días aciagos para los pacientes con sus corazones lesionados en sus arterias coronarias. No importa que tales personas conozcan su dolencia o que ésta haya permanecido por todos, incluso por el propio interesado. Pero llega un día, mejor dicho una madrugada y se reducen ciertos fenómenos ambientales (electromagnéticos) o especiales (cósmicos), factores bioeléctricos fatales no bien conocidos, pero que estrangulan el hilo vital, la arteria coronaria que regaba una porción muy importante del músculo contráctil del corazón.

Ahora bien. ¿No hay ningún aparato que anuncie el infarto de miocardio? Un grupo de científicos de Aquisgran, dirigidos por el profesor Sven Siffert, ha inventado un equipo electrónico que vale para algunos casos. Es imposible obtener un paciente mediante el electrocardiograma. En todo caso este E.C.G. sólo informa sobre la situación funcional del corazón en momento dado. En gran público sabe (caso de Robert Taylor) que un E.C.G., normal no asegura que dos o tres días después (por estos factores bio-

clínicos o por otra causa) se produzca un fallo fatal. Por eso Eliert considera muy práctico su aparato electrónico, con el que está conectado el paciente mediante un mecanismo automático de vigilancia, y, este, mediante un pequeño computador digital. A cada palpación registrada, en el E.C.G., el pequeño computador electrónico calcula el momento en que se produce el extrasístole (una contracción extra del corazón). Si este se encuentra en la fase crítica, el mismo aparato da una señal de alarma, permitiendo la puesta en marcha del equipo médico de emergencia y cuidados intensivos.

Todo esto está muy bien para los diagnosticados de infarto. ¿Y para los que desconocen su mal? A esos, adultos entre 60-40 años, recomiendo un chequeo periódico, y prevenirse a tiempo. Con esta finalidad la Organización Mundial de Salud (OMS) está coordinando un ensayo internacional rigurosamente controlado.

La cardiopatía isquémica (infarto de miocardio) es la causa principal de defunciones en los países más desarrollados. Se considera que la prevalencia de las grasas en la sangre aumenta el riesgo de infarto de miocardio (un coágulo que obstruye las arterias). Sin embargo, los factores de riesgo como la hipertensión, el colesterol elevado y los hábitos de vida no saludables también influyen. Se esta investigando para prevenirlo.

PEDRAZA

Por Fco. Javier Martín Abril

Estando en la provincia de Segovia, es obligado el viaje a Pedraza. Hombre, tanto como obligado. Es un decir. Y lo primero que se nos ocurre decir de Pedraza es esto: que es un pueblo inverosímil. Lo cual, por estar superado, por haberlo dicho mucha gente, es como no decir nada. En su libro «Senderos de Segovia», José Antonio Flórez Valero, viene a decir algo así, pero de otra manera más bonita. «Ya no se trata de la importancia artística o histórica de aquella casa o de este balcón, es el conjunto todo quien lo hace, tanto fuera como desde dentro, algo irreal. Pero no muerto.» Está muy bien. Pedraza irreal y no muerta, yo te saludo. (Yo creo que va bien este saludo a un pueblo de esta estirpe.)

¿Cuándo estuvimos en Pedraza, hace ya muchos años? Fuimos de mano de Joaquín Pérez Villanueva, que se sabía Pedraza de memoria —de memoria y de corazón—, como se sabe nuestro amigo, siempre abierto y liberal, tantas otras cosas. Cosas antiguas y cosas de última hora. Por algo —por mucho— es profesor de Historia, cargo que ejerció en nuestra Universidad y, luego, en París. Pero ya está otra vez aquí, con la rica munición de sus saberes y sus cordialidades.

De aquella excursión con Pérez Villanueva, recordamos las visitas a Sepúlveda, la patria chica del inolvidable don Francisco de Cossío —¡qué dulce melancolía!—, a Turégano —allí estaba el gran don Emilio Alvarez, gozoso de recibirnos en su tierra—, a Pedraza. En el pueblo propiamente dicho no vivía casi nadie. Tan sólo, las fuerzas vivas: el alcalde, la Guardia Civil, el maestro. ¿También el boticario? Era impresionante recorrer las callecitas de Pedraza, contemplar las casas con escudo, los soportes, los arcos medievales. Y entrar en el castillo, la fortaleza que el pintor Zuloaga utilizó de estudio. Desde una de las ventanitas del castillo, echamos la vista a rodar por las «inverosímiles» lejanías, hondonadas y alturas.

Partimos de El Espinar. San Rafael. Buena carretera. Dejamos a la izquierda la carretera que va al bosque de Riofrío, tan mío, tan nuestro, y del que hablaremos, volveremos a hablar otro día. Y ya en Segovia, esta pieza de caza mayor, como hubiera dicho Ortega; Segovia, una mis ciudades predilectas.

Espléndida tienda de antigüedades, que no hay más remedio que visitar, para dar gusto a las señoras y también para satisfacer nuestra curiosidad. Antes, uno de mis hijos y yo nos habíamos asomado a una enorme sima desde un tajo. Nos retiramos en seguida por mor del vértigo. ¡Quita, quita! El peligro atrae. En la mentada tienda —un poco travosa de teatro de ópera—, vi yo un sombrero de paja de 1920. ¡Que bonito! Tenía el color del tiempo, pero estaba flamante. Mil pesetillas. Pero me venía pequeño. Si no, me lo hubiera comprado. Compramos unas orzas de miel riquísima, querido Miguel. Ya te lo contaré despacio. ¿Y el puente levadizo? No di con él.

ACCESORIOS LA UNIÓN, INSTALE FUNDAS
y el interior de su turismo cambiará de aspecto. Gran surtido.
Avda. Fernandez Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hoy hace 75 años decía:
FUNCION RELIGIOSA ORIGINAL

A las nueve y media de la mañana se ha celebrado en el Arco denominado «del Socorro» donde se dice misa cada catorce años a la Virgen del mismo nombre que allí tiene su altar y sus reliquias, una solemne función religiosa, costeada, con motivo de la catorcena, por los vecinos del barrio de San Andrés.

El Arco del Socorro de todos conocido, recuerda nuestras grandezas pasadas. El farolillo de luz mortecina que desde tiempos inmemoriales viene alumbrando el lienzo que representa la venerada imagen, da un carácter especial a la plazuela del Socorro, cerrada entre ruinosas murallas, que nos recuerdan también nuestro antiguo poderío, sobre todo, en las noches crudas del invierno, en que el farolillo, pendiente de una débil cuerda se balancea a impulsos del viento helado del Guadarrama. La misa celebrada hoy en el Camerín de la imagen, resultó tan hermosa como original. Para subir a él los sacerdotes ha tenido que improvisarse una escalera. Más de trescientas personas han oído la misa desde la plazuela, siendo notar que en los balcones, cubiertos con las clásicas colchadas, en su mayor parte, no se veía una sola persona oyendo la misa cómodamente: todos los vecinos estaban en la plazuela del Socorro.

La capilla vocal que ha cantado la misa ha ejecutado desde uno de los balcones inmediatos al camerín. Después de la misa se cantó una salve a toda orquesta que resultó perfectísimamente. Nuestra enhorabuena a los honrados vecinos del barrio que tan admirablemente han organizado una fiesta religiosa tan original.

A LA CORRIDA
El día hermoso que se presentó esta mañana, animó a muchos aficionados a la fiesta taurina a ir a ver a matar al Saleri en Santa Marina de Nieva. El tren de las 11,40 ha salido materialmente lleno, como también los carruajes que han salido con billetes por asiento de ida y vuelta de la plaza Mayor y Azoguejo.

El mundillo de la RTVE



El actor David Hartman, en el papel de Lucas Tanner; que da nombre a la nueva serie titulada «Lucas Tanner», que se emitirá los domingos por el Primer Programa, a partir del día 18 de septiembre, en sustitución de «Sara».



extranjero



extranjero



extranjero



extranjero

APALA EN UN CONVENTO

Marseca, 7.—La libertad provisional que la Justicia francesa ha concedido a Miguel Angel Apalategui, «Apala», pone fin, al menos provisionalmente, a las numerosas movilizaciones que se han producido en solidaridad con el etarra desde el pasado 2 de agosto, fecha en que se celebró el juicio para dictaminar acerca de la demanda de extradición presentada por el Gobierno español, que considera a «Apala» responsable del secuestro y asesinato de Javier de Ybarra.

Ahora se cree que los Gobiernos español y francés han llegado a un acuerdo sobre la suerte del dirigente de ETA.

La decisión del tribunal, que ha atendido las peticiones de la defensa, ha impuesto, sin embargo, las condiciones exigidas por el ministerio fiscal, según las cuales «Apala» deberá residir en un convento de la archidiócesis de Marsella y presentarse ante la gendarmería de policía al menos dos veces por semana.

La noticia fue recibida con general alborozo entre los centenares de vascos desplazados hasta Marsella y los miembros del comité marsellés pro «Apala». Durante las horas que duró la vista mantuvieron con gritos y canciones una continua manifestación ante la fachada del Palacio de Justicia de Aix.

Apareció el cadáver de la escritora italiana Luisa Spagnoli

Roma, 6.—El cadáver de la escritora y periodista Luisa Spagnoli, fue encontrado ayer en el fondo de un barranco

del monte Tana, provincia de Polzano, en el norte de Italia.

Luisa Spagnoli, de 48 años

NO HAY PISTAS SOBRE EL SECUESTRO DE SCHLEYER

Berlín, 7.—Aunque el ministro de Justicia de la República Federal de Alemania (RFA) se ha limitado a manifestar a la radio que se ha recibido una carta de los secuestradores del presidente de la Asociación de Empresarios de este país, Hans Martin Schleyer, parece que el contenido de esta carta ha trascendido de algunos medios de prensa alemanes.

El ministro Vogel ha confirmado el secuestro del «hombre más influyente de la industria de la RFA» y ha reconocido que no existe pista alguna sobre su paradero.

Sólo se dispone de información sobre la furgoneta en que

se trasladó desde el lugar de los hechos, en Colonia, hasta un punto en la misma ciudad en el que los secuestradores debieron de proseguir la huida en otro vehículo.

PANORAMICA mundial



U. S. A.: Hoy se firma en Washington el nuevo tratado sobre el canal de Panamá, que prevé la devolución a Panamá de la soberanía sobre la vía de agua interoceánica para el año 2000. Veinticuatro dirigentes del hemisferio, con significadísimas ausencias, se han dado cita en la capital federal norteamericana para servir de testigos a una ocasión considerada como histórica por los dos Estados firmantes, pero que se ve con muchas reservas, por motivos opuestos, en los países respectivos.

ETIOPIA: Las fuerzas etíopes han dado muerte a 37 soldados somalíes y herido a otros 50 en operaciones llevadas a cabo en el sur de la provincia de Bale el pasado viernes y sábado, informó ayer Radio Addis Abeba.

SUIZA: Expertos de veintitrés países acordaron ayer establecer un programa común frente a la contaminación del aire en Europa, hasta finales del año próximo. Un portavoz de la Comisión Económica Europea de las Naciones Unidas, la cual patrocina el proyecto, informó que casi ochenta estaciones de medición, situadas en 21 países, tomarían parte en el programa.

GRAN BRETAÑA: Los 450 delegados de la OTAN que asisten a una reunión de dicha organización que se celebra en Londres, discutieron ayer la manera de incrementar la calidad del armamento utilizado por las fuerzas de la Alianza Atlántica.

U. S. A.: Noventa y siete haitianos que abandonaron su país en una pequeña barca apta para transportar tan sólo diez personas, han sido devueltos a Haití, según informó ayer el Departamento de Estado norteamericano.



PLAZA DE TOROS

Santa María La Real de Nieva

Los días 9 y 11 de septiembre de 1977
DOS ACONTECIMIENTOS TAURINOS, DOS

Viernes, 9 SENSACIONAL NOVILLADA
SEIS HERMOSOS NOVILLOS SEIS

de J. Rodríguez, de Santisteban del Puerto (Jaén)
DOS serán torreados a caballo y rejoneados por el formidable rejoneador

FLORENCIO ARANDILLA

Los CUATRO restantes serán torreados, banderilleados y muertos a estoque por los ESPADAS

ANTONIO PORTILLO

máximo triunfador en todas sus actuaciones, y

JESUS MONEDERO

UNIDOS EN UN SENSACIONAL MANO A MANO
Acompañados de sus cuadrillas de banderilleros y sobresaliente

Y un BECERRO para

JULIAN MAESTRO «LUCERITO»

Domingo, 11 MONUMENTAL NOVILLADA

SEIS HERMOSOS NOVILLOS SEIS

de la misma ganadería, para los ESPADAS

Pablo Gómez EL DIVINO

Manolito GONZALEZ

Manuel MONTILLA

LOS ACONTECIMIENTOS EMPEZARÁN
A LAS 5,30 DE LA TARDE

de edad, famosa en el mundo romano por sus tertulias literarias y colección de arte moderno, sobrina de la homónima creadora de modas femeninas, se encontraba desde el martes de la semana pasada en Val Gardena. Había sido invitada a pasar unos días en el viejo castillo medieval de Fischburg por su amigo el barón romano Giorgio Franchetti, excuñado de Henri Fonda.

El viernes pasado había desaparecido inexplicablemente durante una breve excursión con la hija del barón, Mar'onne, una niña de nueve años, y la institutriz irlandesa Brigitte. El mozo de un bar cercano afirma que el grupo iba acompañado de un joven rubio de unos 18 años.



PRIMER ANIVERSARIO

DE

FELISA MARTIN GIL

QUE FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 8 DE SEPTIEMBRE DE 1976

Habiendo recibido los santos sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana, día 8, a las ocho de la tarde, en la parroquia de El Salvador, será aplicado por el eterno descanso del alma de la finada.

SU HERMANA MARIA MERCEDES; SOBRINAS MARIA INES, MARIA GUADALUPE, MARIA JOSE Y MARIA DEL MAR IGLESIAS MARTIN; SOBRINOS POLITICOS Y DEMAS FAMILIA,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

Aquí, todos los DEPORTES

Incrementa el número de socios en la G. Segoviana

El Campeonato de Castilla de karts, al rojo vivo

Se les está dando a los encargados de la captación de nuevos socios para la G. Segoviana su labor, que desde el comienzo de dicha misión, hace escasas semanas, la cifra ya ha sobrepasado los cincuenta, elevando el número de socios sobre los 1.200. Sin duda es una buena noticia. Sin embargo, existen otras que no son tan buenas, sobre todo para el interesado, y la principal es que lo sentimos. Se trata de Juan Callejo. En su calidad de eficiente y trabajador gerente azulgrana se ha levantado una serie de bulos, económicos unos, técnicos otros, que además de no ser ciertos (momentos para asegurarlo), van en detrimento de la labor en pro del deporte, aunque éste sea el fútbol. Nos sentimos que de seguir por ese camino las cosas, al menos, puede ser malo para todos los implicados. Y nos, porque así lo hemos prometido, no poder ser más explícitos en el tema. En fechas próximas podremos contarles los pormenores del caso, que incluye que sea puesto en manos de los jueces. Ya lo iremos contando por delante.

PEQUEÑOS MOTORES Y GRANDES PILOTOS

El pasado domingo se corrió en Toledo una de las pruebas que forman parte del calendario para la obtención del Campeonato de Castilla de la especialidad de karts. Cuatro pilotos segovianos participaron en la prueba. En la prueba de promoción no hubo suerte y los problemas en los vehículos de los dos pilotos de la categoría hicieron que éstos no se clasificaran. Sin embargo, el éxito coronó la buena actuación de los hermanos Hernández, Fernando y Miguel Ángel, en seniors. Fernando quedó segundo y éste tercero. A Fernando este resultado le supone el consolidar la tercera plaza del campeonato y colocarse a un punto del segundo clasificado y a 17 del madrileño Alfonso García, que es el ganador de la prueba de Toledo y el que encabeza la clasificación. Si tenemos en cuenta que aún restan pruebas puntuables y que al ganador de cada una de ellas se le conceden 12 puntos, puede decirse que nuestro paisano tiene posibilidades de renovar el título del pasado año. Por de pronto el sábado próximo las 10 de la mañana y en Cercedilla, se va a celebrar una prueba de karts con participación segoviana, como ya anunciamos estará organizada por el Club de Segovia. Suerte.

DE "POCOS AMIGOS"

La expresión que al término del encuentro del conjunto azulgrana el pasado domingo tenía el entrenador Mendicando. La cosa no era como para bailar. Fue empatado, como mal menor, y encima se ha jugado rematadamente mal. El entrenador, al pararse a comentar sobre el rendimiento de los jugadores, el cual le pareció muy pobre, y ya no se cree en la actuación del domingo esté por debajo de las posibilidades de aquéllos. El tema tiene difícil solución, estar a comienzos de la temporada. El aficionado decepcionado el pasado domingo del campo, y al dicho, que no es cierto, de que los gitanos no van a sus hijos con buenos principios, lo que sí es cierto es que el que da primero... Por cierto que los jugadores, Holguín y Alberto, que no pudieron jugar en el campo. El primero debido al cumplimiento de deberes en el Ejército, y el segundo por enfermedad. Como los dos motivos sucedieron el mismo día el entrenador no le dio tiempo de buscar otros jugadores que no estuvieran citados. La gestión se hizo que Juan Carlos y Rodero acudieran como suplentes, pero no se debió de encontrar a ninguno, pues no llegaron. Los problemas en casa; ¿y el domingo en Leganés?

TE AVISA...

Algo que aquel aficionado que vaya a subir a presentarse en invierno los encuentros de fútbol que se juegan en el nuevo campo, le hacemos un ruego: que si desea pasarlas "moradas" para llegar hasta los alrededores del campo se compre unas botas (del estilo de las que utilizan los pescadores), con el fin de poderse

salvar de los barrotes que a la entrada del mencionado recinto van a existir, y que si alguien no lo remedia, van a ser muchos. Esperamos que nos hagan caso con el fin de poder evitar los "atascos" innecesarios.

PARA BUSCAR LA FORMA DE JUGAR BIEN

Ayer entrenaron los dos conjuntos "mayores", Gimnástica y Acueducto, y los juveniles de estos últimos. Mientras los azulgrana lo hacían en el campo municipal, los rojiblancos se quedaron en El Peñascal. Mendicando tuvo a los jugadores sin salir al terreno de juego desde las ocho a las nueve menos cinco. Durante ese tiempo estuvo cambiando impresiones con los muchachos sobre los problemas del encuentro del domingo pasado. Posteriormente los jugadores saltaron al campo para realizar algunos ejercicios. Al entrenamiento acudieron 15 jugadores, faltando a la cita Holguín, Alberto, J. Pablo, Reques y Amador, por diferentes motivos. Por lo que hace referencia al lesionado Cerezo, las cosas para él siguen igual, ya que ha de limitarse a entrenar muy suavemente y sin balón. La cosa parece que va para largo.

Los jugadores del Acueducto también entrenaron. Juan José Martín, su preparador físico, les ofreció un buen "aperitivo" como es el de bajar y subir corriendo las laderas de las montañas que llegan hasta el valle del Eresma. Después la cosa siguió, pero esta vez ya en las manos de los entrenadores respectivos. Mariano Castrillo se vio rodeado de 16 juveniles y Mariano Martín de 12 "mayores", faltando cinco, me figuro (también), que por diferentes motivos.

PENSANDO EN EL DOMINGO

Por si algún aficionado desea acompañar al conjunto azulgrana en su desplazamiento del próximo domingo, le adelantamos que el encuentro contra el Leganés se jugará en el campo municipal de Leganés a las 11,30 de la mañana. ¿Qué pasará? La solución después del encuentro.

J. M.ª

LA QUINIELA

Según la vemos para la jornada próxima:

1	Español-At. Bilbao	1
2	Real Madrid-Sevilla	1
3	Burgos-Salamanca	1
4	Gijón-Las Palmas	1
5	Elche-Hércules	1 x 2
6	Rayo Vallecano-Santander	1 x
7	Real Sociedad-At. Madrid	1 x 2
8	Betis-Barcelona	1 2
9	Huelva-Jaén	1
10	Valladolid-Castellón	1
11	Zaragoza-Oviedo	1
12	Baracaldo-Coruña	1 x 2
13	Alavés-Granada	1
14	Lérida-Gerona	x

«La Floresta»

Amplios y confortables salones para bodas, banquetes y convenciones

Director propietario, DUQUE. Maestro asador de Segovia

Información y encargos, provisionalmente en Restaurante DUQUE.

Teléfono 4117 07

TENIS

Victoria de Orantes y derrota de Higuera

Forest Hills, 6.— Manuel Orantes venció con facilidad al joven norteamericano de 18 años John Mcenroe por 6-2 y 6-3 en partido de octavos de final de los campeonatos internacionales de tenis de Forest Hills.

Con este triunfo Orantes da un paso más en su camino hacia la final individual de este campeonato norteamericano en el que ya venciera en 1975.

El argentino Guillermo Vilas venció a José Higuera en dos «sets».—Alfil.

Suscripción pro-fichajes de la S. D. Gimnástica Segoviana

La directiva de la G. Segoviana nos remite la siguiente nota:

«Ha quedado abierta la suscripción pro-fichajes de la Sociedad Deportiva Gimnástica Segoviana para la temporada 1977-78.

La Junta Directiva espera el máximo apoyo de la afición con el exclusivo fin de conseguir el objetivo previsto de situar a nuestro equipo en el lugar que por tradición y prestigio el corresponde: la categoría nacional.

Los donativos pueden hacerse efectivos en cualquier Entidad bancaria de la capital por cuyo motivo existe en cada una la correspondiente cuenta corriente, o bien en el domicilio social del club, calle San Rafael s/n, Bar Jamay, en horas de oficina.

La suscripción queda abierta con las siguientes cantidades:

Junta Directiva (primera entrega), 32.500 pesetas; socio núm. 711, 150.

Suma y sigue: 32.650 pesetas.»

Carbonero el Mayor

Competiciones de pelota y fútbol

CARBONERO EL MAYOR (De nuestro corresponsal, FERGIA).—Se jugaron en el frontón municipal, los anunciados partidos de pelota del IV Trofeo Virgen del Bustar, organizados por el club Domingo Sacristán.

El sábado, con un poco más de media entrada y el buen tiempo reinante, se enfrentaron los hermanos Goicoechea y Echandi-Rodríguez, sin convencer ganaron los segundos. El otro partido, más peleado, con tantos largos, fue ganado por Rico III-Martínez a Juliancín-García. Así pues, el domingo, se enfrentaron las parejas perdedoras. El lleno fue total. Y el primer partido entre los hermanos Goicoechea y Juliancín-García fue bonito. Se impusieron los segundos. Jugaron mucho y duró cerca de la hora. Mas como el día anterior, también se dio una de cal y una de arena. La arena la pusieron en el partido final, en el que la pareja Echandi-Rodríguez fue barrida por la pareja formada por Rico III-Martínez con el tanteo de 25 a 9. Al final la gente terminó descontenta.

FINAL DEL TROFEO DE FUTBOL

El domingo se jugó, en el campo de Valdegalindo, la final del trofeo de fútbol, entre el C. F. Zarzuela y el C. P. Carbonero.

Por el Zarzuela jugaron: Jesús; Pedro Luis, José, Angel; Javi (Felipe), Félix; Caldevilla, Perin, Angel Cruz, Carlos y Antonio.

Por el Carbonero: Marino; Valentín, Pocholo, Gomariz (Casas); Rosa, Paco; Chichi, Jorge, Pascual (José), Juan Carlos y Juan Luis.

El primer tiempo con más dominio del Zarzuela que no consiguió materializar ninguna diana, pues la defensa local supo mantenerse en su puesto y despejar.

Durante el segundo periodo, tras los cambios de José y Casas en el equipo local y Felipe en el visitante, el Carbonero fue afianzándose y dominando el terreno. Los resultados no se hicieron esperar.

El primer gol lo marcó Rosa, al rematar un balón cedido por José en jugada iniciada por Juan Carlos. El segundo, obra de Juan Luis que aunque tiró flojo, descolocó al portero. Seguidamente, a centro de Chichi, Juan Carlos espeta el balón en el poste. Y el tercer y último gol le inició Jorge en el centro del campo, pasó a Rosa, éste cede a Juan Luis que pone el balón en bandeja a Juan Carlos que de potente disparo introdujo el balón en portería.

Aun así, el Zarzuela no se entregó y peleó hasta el final. El partido finalizó, pues, con el resultado de tres a cero. Campeón de este torneo cuadrangular el Carbonero y trofeo del Ayuntamiento, subcampeón el Zarzuela, tercero el Mozoncillo y cuarto el Bernuy. Todos tuvieron trofeos donados por las discotecas "Altomer" y "Farol Rojo" y bar Kriskol. También se contó con la colaboración del Banco de Bilbao, Caja Rural y bar Los Mellizos.

FINALES DE PEÑAS

Los torneos de "peñas", excepto el de pelota, cuya final la jugarán entre las "peñas" Los Tilingos y Los S. Fermínes, llegaron a la final, que se disputó en este fin de semana.

El sábado se clasificaron en fútbol femenino infantil Las Ancoras por no presentación de Las Diablos. Después en infantiles masculino jugaron La Tinaja y Los Ancoras; La Tinaja quedó campeona al imponerse a sus rivales por dos goles a uno.

El domingo por la mañana y ya en mayores, disputaron la final los San Fermínes y Los Terribles, venciendo estos últimos por 1-0. La final de fútbol femenino, mayores, se jugó por la tarde y de preámbulo al encuentro entre el Carbonero y el Zarzuela. Ganaron las de La Tinaja con un bonito gol. Se impuso la juventud y la mayor ilusión.

La última final disputada fue la de baloncesto infantil. Se jugó en el patio escolar. Se enfrentaron La Tinaja y Los San Fermínes. Un primer tiempo igualado. El segundo, claro dominio de La Tinaja, que desbordó a los contrarios y quedó campeón.

LABORAL

Los controladores aéreos canarios podrán iniciar una huelga de celo

El lunes por la noche se reunieron los controladores del centro de control de tráfico de Gando para anunciar que

más de un centenar de ellos —101 repartidos entre Las Palmas, Lanzarote, Fuerteventura y Santa Cruz de Te-

nerife—, dependientes del Centro de Control de Canarias, irán al paro total a partir del próximo día 30, desde el momento en que los controladores no asuman funciones autorizadas por el gobierno y que estos últimos consideran inadecuadas.

También se acordó una reunión para el próximo día 30, con el supuesto de que sus negociaciones, con miras a una mejora en los medios de un encuadramiento definitivo como funcionarios civiles de la Administración del Estado no sean afortunadas.

Han añadido también que no llegarán a esta huelga el próximo día 30, sino que la huelga nacional sería únicamente el 1 de octubre y las emergencias de creación para ello de turnos.

HUELGA LEGAL DE LA CONSTRUCCION EN PAMPLONA

Pamplona.— Los obreros de la construcción de Pamplona irán a huelga general mañana y para apoyar las reivindicaciones en la negociación de presarios, según se adoptado en la asamblea celebrada en los actos del seminario fra.

Intervinieron 35 de los tajos, que sobre los resultados de las negociaciones efectuadas en puntos de

Se impuso la posición a la huelga general, votos contra 120, del trabajo a bajo costo. De los 800 favor a la huelga, prevaleció a favor y 128 en contra de iniciarla, en lugar de ayer.

EN SUUCESOS

EN ESPAÑA

PRESUNTO SECUESTRO DE LA HIJA DEL CONSUL BELGA EN VALENCIA

Valencia, 7.—Aunque al hecho no se le ha dado hasta ahora más calificativo oficial que el de desaparición, se tiene en Valencia la impresión de que una niña ha sido raptada. Se trata de la hija del cónsul belga en la ciudad del Turia, Pierre Jean Cardier Cauruble, que pasa su temporada veraniega en el chalé que poseen en la colonia de Campo Olivar, situado entre las localidades de Burjasot y Godella, a unos siete kilómetros de la capital.

El lunes, a las siete de la tarde, se notó la desaparición del jardín del chalé de la única hija del matrimonio, la niña Verónica Cardier, que no tiene todavía cumplidos los cuatro años; la pequeña es rubia y en el momento de su desaparición vestía un bañador blanco con motas azules, un suéter y zapatillas de baño. En principio, sus familiares interpretaron que la niña estaría por los alrededores pero, cuando se procedió a su búsqueda y no fue hallada, comenzó a cundir la alarma. Alrededor de las diez de la noche fue hallada, comenzó a cundir la alarma. Alrededor de las diez de la noche fue denunciada ante la Guardia Civil del puesto de Burjasot la desaparición. Más de noventa guardias civiles, numerosos vecinos de Gudilla, Campo Olivar y Burjasot, fuerzas de la Policía y de la Policía Armada han efectuado un rastreo por toda la zona donde, por cierto, no existen ni acequias ni pozos, sin que se encontrara el menor rastro de la pequeña desaparecida.

ROBAN CIEN MILLONES DE PESETAS EN ALHAJAS DE UNA JOYERIA ALICANTINA

Alicante, 7.—Quizá alcance a cien millones de pesetas, o al menos a una cifra muy cercana a ellos, el importe del robo que en las primeras horas del lunes se ha perpetrado en la joyería Gomis, situada en el lugar más céntrico y de mayor movimiento de esta capital.

El robo se calcula que fue realizado poco antes de las cinco treinta, ya que sobre esa hora suelen abrir los primeros quioscos de prensa situados en las inmediaciones y sus dependientes no observaron nada anormal. Los ladrones penetraron por la puerta que da a la calle Mayor.

* SERVICIO Y FACILIDADES * SERVICIO Y FACILIDADES *

¡¡SENSACIONAL!!

VEA PRECIOS Y FACILIDADES

SERVICIO Y FACILIDADES	<ul style="list-style-type: none"> - Dormitorios matrimonio por sólo 65 pts. diarios - Cuartos de estar por 38 » - Salones por 63 » - Tresillos por 29 »
------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Lámparas y artículos de regalo.
Gran variedad de modelos de plena actualidad.

almacenes lázaro

(Frente Clínica Dr. Gila) Sucursal en Aguilafuente

* SERVICIO Y FACILIDADES * SERVICIO Y FACILIDADES *

DESDE RUSIA

Ha sido inaugurada la Feria Internacional del Libro en Moscú

España presenta más de cien expositores

El servicio de la paz y el progreso», se ha abierto en el recinto de la Exposición Permanente de Logros de la Economía Soviética, al norte de Moscú.

Participan más de sesenta países, muchos de ellos del tercer mundo, como Argelia, Laos, Bangladesh, Guinea Bissau, Sri Lanka, Mozambique, etc., pero también figura una amplia representación del libro Occidental.

España, con más de cien exposiciones, es el segundo país

Occidental con mayor número de participantes en la Feria tras Alemania Federal, que presenta cerca de 200 firmas editoriales.

Alexei Kosyguin subraya en su mensaje a los expositores que esta Primera Feria del Libro en Moscú, «que concuerda con el espíritu del acta final de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea», promoverá los intercambios culturales internacionales «y servirá a la causa del progreso social, a paz y el humanismo».

DESDE FRANCIA

Tesoros arqueológicos al museo de Cluny

El descubrimiento reciente de 365 fragmentos esculpidos, procedentes de Notre-Dame de París, es uno de los más importantes de la arqueología medieval; por ello, las autoridades responsables han querido que una parte de dichos fragmentos fuesen presentados lo más rápidamente posible a un público numeroso. La sala de las Termas del Museo de Cluny ha sido escogida para albergar dicha exposición.

No es inútil recordar las circunstancias del descubrimiento, ni la historia de las destrucciones, de 90 esculturas de Notre-Dame durante la Revolución. Las esculturas exteriores de Notre-Dame han sido destruidas a petición de la Comuna de París el 23 de octubre de 1793. Permanecieron amontonadas en el atrio hasta el año 1796, antes de ser vendidas en subasta como material de construcción. Fueron a parar al Hotel Moreau, construido entre 1796 y 1798 por Jean Baptiste Lallier, hermano del diputado de la Convención que, en posición con este último por motivos más religiosos que artísticos, quiso proteger las esculturas de una destrucción completa.

Entre los 364 fragmentos se ha hecho una selección con los elementos más hermosos y más importantes. Se ha intentado especialmente una reconstrucción del pórtico de Santa Ana (a la derecha de la fachada occidental) que presentaba en las jambas antes de la Revolución, las estatuas de San Pedro y San Pablo y las de cuatro reyes y reinas del Antiguo Testamento.

Partiendo de elementos

suficientemente importantes y de reconstituciones, se ha podido realizar esta tentativa que pone de manifiesto la importancia de ese pórtico en la historia de la escultura en los años 1150-1160. Al-



gunos elementos menos completos, procedentes del pórtico central, y una cabeza de ángel del pórtico de la Virgen (a la izquierda), completan lo que se conoce de ambos pórticos.

Otros elementos proceden del pórtico Norte del cruceiro, el menos conocido hoy, sobre el cual están haciéndose todavía investigaciones.

Evidentemente, lo que forma la parte central del descubrimiento son las 21 cabezas —de las 28 existentes primitivamente— de la galería de los reyes de Judea. Aunque mutiladas, estas cabezas, ejecutadas hacia los años 1220-1230, son de una belleza sorprendente.

Los escultores, a pesar de la altura en la que se encontraban, han tenido cuidado de ejecutarlas con el mayor esmero. No han vacilado siquiera en adornarlas con pinturas, de las que nos quedan numerosos restos.

«EL MAESTRO DEL JUICIO FINAL»

Una narración bien tramada y bien desarrollada, de Leo Perutz, que ofrece una lectura amena e interesante, en especial para los aficionados a este género, con la inclusión de nuevas situaciones que da mayor aliciente al relato. Perutz dialoga con facilidad y la fluidez de la narración es manifiesta.—(Edita Alianza Emecé. Selección del Séptimo Círculo).

«SIRACUSA, MENSAJERO DE LOS EXTRATERRESTRES»

Victorino del Pozo ha sido el autor de la redacción, traducción y ordenación de textos relacionados con la extraña aventura y transmutación de Eugenio Siracusa, un empleado en Catania, convertido en mensajero de los extraterrestres. El libro contiene multitud de curiosos documentos —y fotografías— relacionadas con ese fabuloso mundo de los extraterrestres y su influencia en nuestras vidas. Un mundo, en verdad, alucinante, hacia cuyo estudio son muchas las personas que se inclinan con pasión. A los aficionados a ello, este libro les resultará sabrosísimo.—(Edita Edaf).

«CARNE Y CUERO»

Una obra literaria inteligente es ésta de Félicien Marceau. Bien escrita, con un estilo preciso, sobrio y tajante, con descripciones vigorosas y agudas observaciones de tipo costumbrista. Es un relato que se lee con interés creciente, avalado, como decimos, por el excelente estilo y, también, por la buena traducción realizada por Francisco Javier Aguirre.—(Publica Albia).

«HISTORIA Y TRAGEDIA DE GUINEA ECUATORIAL»

Donato Ndongo Bidyogo, apátrida guineano en España, ofrece en este libro un interesante relato sobre los orígenes de su país, el periodo en que estuvo sometido a la colonización y la larga etapa, el difícil camino hasta llegar a la independencia. El libro es de un indudable interés documental e histórico.—(Publica Cambio 16).

«INTERPRETACION Y ANALISIS DEL ARTE ACTUAL»

Luis Felipe Bausá es el traductor y autor de las numerosas notas que conlleva el texto de este libro, en el que se recopilan trabajos rigurosamente serios de críticos y artistas anglosajones, en un intento de analizar profundamente el arte de nuestros días, sin lugar a dudas de una trascendental importancia en la historia del arte mundial. Las formas, la imaginación, el color, el estilo... todo se estudia en estos trabajos de Greenberg, Brook, Mitchell, Hutchings, Wollheim y Heron, que se ilustran con numerosas reproducciones.—(Publica EUNSA).

«LOS SEPULTUREROS DE LA REPUBLICA»

Azaña, Prieto y Negrín son los protagonistas de este libro de Victor Alba, quien estudia hasta sus máximos alcances la intervención o responsabilidad de aquellos —aunque no fueran culpables directos— de la caída de la República española. Amplia documentación ha utilizado el autor para este libro, en el que también se incluyen numerosos grabados.—(Publica Planeta. Colección Textos).

«ASELINATO EN LA CONVENCION»

Isaac Asimov es un escritor polifacético. Los temas de sus libros son muy variados y todos ellos avalados y garantizados por la rigurosidad científica del autor y su buen estilo literario. En esta ocasión, Asimov se aleja de la ciencia-ficción, de la historia, de la biología y de esos otros varios temas que domina, para ofrecernos una impecable y, diremos, emocionante novela policíaca.—(Edita Bruguera. Libro Amigo).

«MADRE NOCHE»

Novela-denuncia de Kurt Vonnegut, jr., al que se está prestando ahora gran atención por la editorial de este libro. Juicio contra un espía estadounidense, presunto nazi, afincado en Alemania. Un tratamiento desde un original ángulo, que da agilidad e interés al relato.—(Publica Bruguera. Libro Amigo).

«DE LA ANGUSTIA A LA LIBERTAD». «MEMORIAS DE UN FEDERALISTA»

La maestría literaria de Salvador de Madariaga queda reflejada una vez más, ahora en este libro, a través de las dos obras suyas que en él se recogen. En la primera, Madariaga razona sobre la libertad, sobre los caminos posibles para que la alcance el hombre, sin olvidar la angustia que invade el espíritu en esa lucha incesante por llegar a ser libre. Y en la segunda obra, «Memorias de un federalista», el tema es de rabiosa actualidad para nuestro país. Como político, enjuicia los perjuicios que el centralismo ha causado en España, y se inclina por un sistema federalista que pueda proporcionar a la nación un camino firme que evite el desmembramiento.—(Publica Espasa-Calpe).

P. M. C.

DEBATE DE LA CULTURA

ante las obras de acondicionamiento de una vieja existente en el templete de Munera, se descubrió que aquella se refiere a la escuela de Salcedo del siglo XVIII.

trata de una imagen de Juan Bautista y la decoración ha sido hecha por el catedrático de arte y dibujo de la de Bellas Artes. La imagen tiene un metal y se halla en condiciones de conservación.

protección del patrimonio gallego y la presencia de un amplio dossier sobre los destrozos y estado de los bienes culturales existentes en Galicia, lo estudiadas en el curso de una reunión mantenida por arqueólogos e historiadores del Museo Provincial de Ourense, en La Coruña.

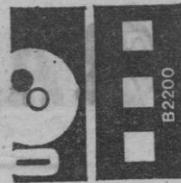
recientes descubrimientos arqueológicos realizados en la zona confirman la tesis de que los ídolos se instalaron en el territorio albanés en la época del Bronce, y no en la época, como se había venido afirmando, según una hipótesis publicada por la revista France Presse.

la iglesia cisterciense de la más primitiva y hermosa joya del gótico en España ha sido descubierta en el casco de Ribas de Sil, por el comando 52 (2) de la Inmaculada, en el rescate del coleto de la Inmaculada, en el rescate del coleto de la Inmaculada, en el rescate del coleto de la Inmaculada.

iglesia, totalmente ignorada hasta ahora, se encuentra en la orilla izquierda del río de Belesar, e ha sido prácticamente hasta ahora por tierra de cultivo.

Bolsa de Madrid

	Anterior	Hoy
BANCOS Y SEGUROS		
Banco de Bilbao	294	292
Banco Atlántico	221	209
Banco Central	362	362
Banco Español de Crédito	228	224
Banco Exterior de España	285	281
Banco Hispano Americano	230	225
Banco Ibérico	240	240
Banca López Quesada	246	246
Banco Pastor	366	366
Banco Popular Español	226	226
Banco Rural y Mediterráneo	725	725
Banco de Santander	365	364
Banco de Vizcaya	225	225
Banco Urquijo	300	300
Bankinter	226	—
Bankunión	175	173
Unión y Fénix Español, Seguros	226	225
INVERSION MOBILIARIA		
Cartinbao	104	103
Cartisa	197	—
Fibansa	109	—
General de Inversiones	110	—
Popularinsa	145	145
ELECTRICIDAD, GAS Y AGUA		
Electra de Viesgo	78,50	—
Eléctricas Reunidas de Zaragoza	70	—
Fecsa, grandes	77,50	78,50
Fecsa, pequeñas	77	75,75
Fenosa	84	—
Hidroeléctrica del Cantábrico	81	83
Hidroeléctrica de Cataluña	66	67
Hidroeléctrica Española	87,50	86,25
Iberduero, ordinarias	100	99,75
Sevillana de Electricidad	87	87
Unión Eléctrica	85,25	85
SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS		
Altos Hornos de Vizcaya	57	—
Astilleros Españoles	44	43
Citroën Hispania	79	—
Construcciones y Auxiliares Ferrocarriles	90	—
Duro-Felguera	69	65,50
Española del Zinc	108	108
Fasa-Renault	62	—
Femsa	83	82
Material y Construcciones	61	61
Metalúrgica de Santa Ana	74	—
Minero Siderúrgica de Ponferrada	192	—
Nueva Montaña Quijano	94	—
Seat	100	—
QUIMICAS Y TEXTILES		
Cros	101	—
Energía e Industrias Aragonesas	70	72
Española de Petróleos	202	204
Hidro-Nitro Española	140	—
Insular del Nitrógeno	62	—
Papelera Española	73	—
Papelera de Leiza-Sarrió	93,25	93
Papeleras Reunidas	95	93
Petroliber	165	—
Sniace	50	48
Unión Explosivos Río Tinto	114	115,50
Unión Resinera Española	1.200	—
INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION		
Cristalería Española	258	256
Dragados y Construcciones	310	313
Inmobiliaria Metropolitana	125	120
Inmobiliaria Urbis	106	107
Portland Valderrivas	131	—
Urbanizadora Metropolitana	260	245
Valenciana de Cementos Portland	195	—
Vallehermoso	147	—
MONOPOLIOS		
Campsa	242	240
Tabacalera	156	—
Telefónica Nacional de España	100,25	100,25
ALIMENTACION Y VARIAS		
Corporación BB	100	—
Cervezas "El Aguila"	76	76
Ebro, Azúcares y Alcoholes	325	—
Finanzauto	130	178
Finanzauto y Servicios	180	—
Galerías Preciados	176	170
General Azucarera de España	107	—



Cine



¡Cosas del cine! Tony Navarro se puso a producir y dirigir «El nido de las viudas», con rodaje por tierras de Guadalajara, y —según parece— escribió a la bella «Lollo», ofreciéndola un papel en la película y pidiéndole que, en caso de aceptar, firmara el contrato. Ella —según dice— aceptó y firmó y se presentó en Madrid, dispuesta a trabajar. Allí se encontró con la sorpresa de que no estaba incluida en el reparto. Y ella, que tiene su geniecito en superlativo, se enfadó lo suyo y ha decidido demandar a Navarro por incumplimiento de contrato, dejando el asunto en manos de un abogado y regresando con sus maletas a Roma.

Filme húngaro - soviético sobre el «general Lukacs»

En la capital húngara se ha estrenado ayer «Su seudónimo era Lukacs», película relativa a la guerra civil española y la presencia de Mate Zalka, que con el seudónimo de «general Lukacs» intervino en la batalla de Madrid.

El filme incluye secuencias de documentales y noticiarios de noviembre de 1936. El director de la película, una coproducción húngaro-soviética con «Mosfilm», es el grecosoviético Inmanuel Zaharias.

Segun Zaharias su propósito ha sido ilustrar los móviles personales y psicológicos que indujeron al escritor Mate Zalka a combatir como voluntario.

MOLINOS

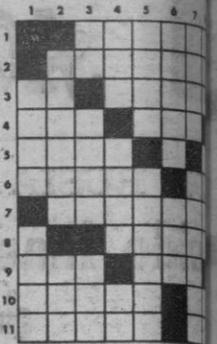
A toma de fuerza. Gran rendimiento

40.000 pesetas

MOTOR AUTO

Ezequiel González, 1 - Teléfono 4135 80

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.
 gar lleno de cieno
 so.— 2: Terreno de
 montañas y sierras
 Adjetivo posesivo.
 remne, de troco leña
 ramifica a cierta
 suelo. Artículo.— 4:
 bo ir. Entre los filó
 ticos, cada una de
 des divinas emana
 divinidad suprema
 denota prioridad
 miento.— 5: Cont
 ción pequeña de lug
 po.— 6: Al revés, l
 blo de Valencia.—
 za de lograr el que
 que se realice.— 8:
 de partículas disgre
 rocas silíceas.— 9:
 ganado. Demostr
 los filósofos egipc
 una de las entida
 emanadas de la di
 prema.— 10: Voy
 un peso de ploma
 medir la profundid
 aguas.— 11: Ped
 empapado en un
 Personaje de la mit
 ga y latina.

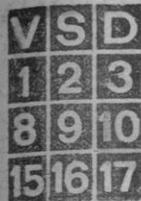
VERTICALES.
 grande y muy prot
 tierra. Preposició
 cenderé. Repetición
 3: Nombre de letra
 Al revés, secreción
 sa algunas heridas
 Al revés, idóneo,
 una cosa. Entreg
 bre de letra. Relati
 6: Planta anual, c
 raíz carnosa, com
 Cabeza de ganado
 vés, novena. Cúras
 Chumbera. Al rev
 9: Vocal repetida
 tima ganada con
 gloriosa. Nombre de
 De seda (femenin
 ción poética.— 11:
 frido lesión (fem
 título (femenino y

SOLUCIONES

11: Sopas.
 10: Esa. Eom.— 10:
 8: Are.
 6: Atara. Sue.
 4: Iba. Eon. Pre.
 3: Su.
 1: Cía.
 11: Sopa.
 8: Are.
 6: Atara. Sue.
 4: Iba. Eon. Pre.
 3: Su.
 1: Cía.

PEATON

El cruce más
 más protegido.
 exista, elija un
 máforo o



agenda

MIERCOLES 7 DE SEPTIEMBRE

Van 250 días de 1977; faltan 115.

Sol: De 7,47 a 20,38.

Santoral: Santos Albino, Al-mundo y Tiberto; Augustal., ob.

Pensamiento: "El hombre que es temido de muchos a muchos ha de temer".

(Platón)

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 246

Farmacias de guardia

PARA HOY

De 9,30 a 11 noche:

Muerte y Vida, 2. Santa Teresa de Jesús, 24 (ba-rrio de El Carmen).

De 11 noche a 9,30:

Muerte y Vida, 2.

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 682,0.

Temperatura máxima: 28,6.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 682,8.

Temperatura mínima: 14,6.



Televisión y Radio

T. V. E.--HOY

Primera cadena

16,25, Sonata OP. 30 núm. 3, de Beethoven.

16,40, Despedida y cierre.

19,15, Carta de ajuste.

19,30, Apertura y presentación.

19,31, Avance informativo.

19,35, Un globo, dos globos, tres globos.

21,00, Telediario.

21,30, Raíces.

22,00, Nadie debe saber.

23,30, Última hora.

23,45, Poesía e imagen.

23,50, Despedida y cierre.

T. V. E.--MAÑANA

Primera cadena

13,45, Carta de ajuste.

14,00, Programa regional simúl-

táneo.

14,30, Apertura y presentación.

14,31, Gente.

15,00, Telediario.

15,35, Pilotos de Spencer.

16,25, Sonata en La Mayor Op.

47, Beethoven.

17,00, Despedida y cierre.

19,15, Carta de ajuste.

19,30, Apertura y presentación.

19,31, Avance informativo.

19,35, Un globo, dos globos, tres globos.

21,00, Telediario.

21,30, Los inocentes.

23,25, Lengua viva.

23,45, Última hora.

24,00, Poesía e imagen.

00,05, Despedida y cierre.

R. SEGOVIA.--MAÑANA

7,30, Sintonía y saludo. 7,35,

Lectura programas. 7,40, Despertar musical. 7,45, Matinal cadena SER. 8,30, Cosas de Segovia. 10,00, Su programa. 11,00, Mediodía cadena SER. 12,00, Su programa. 1,00, Vermut de melodías. 1,30, Informa la Ser. 1,35, Información local. 2,00, Música variada. 2,30, Diario de Radio Nacional de España. 3,00, Información local. 3,30, Es música. 4,00, Esmeralda. 4,45, Peticiones del oyente. 5,00, Eva, nada más. 5,30, La saga de los Porreta. 5,45, Minutos musicales. 6,00, Media tarde cadena SER. 6,30, Últimos discos. 7,00, El lobo blanco. 7,30, Música para todos. 8,00, Informativo de las ocho (SER). 8,30, Santo rosario. 8,45, Tiempo joven. 10,00, Diario de Radio Nacional. 10,30, Información local. 10,45, Diario musical SER. 11,30, Hora 25 (SER). 1,00, Cierre.

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 40,00 ptas. Cada palabra más, 5,00.

TRABAJO

SE necesita chica fija sabiendo cocina para Madrid, buen sueldo. Informes, Conde Sepúlveda, 19, 2.º E (mañanas).

SE necesita chica o chico para hostel de Carrt. en Martín Muñoz de las Posadas, ambiente familiar, sueldo a convenir. Interesados dirigirse a Oficina Empleo Seaf-PPO, C./Gobernador Fdez. Jiménez, 18. (Ref. 6440).

SE necesita muchacha fija. Telf. 424848 (mañanas).

SE necesita asistente de 9 a 5 tarde. Telf. 414384 (llamar 3 tarde).

NECESITO camarero y extra para domingos. Oficina de Empleo, Gobernador Fernández Jiménez, 18. (Ref. 6460). Segovia.

CHICA para Madrid, 13.000 pesetas. Telf. 411980.

NECESITA asistente, San Facundo, 3, cuarto A.

NECESITO asistente diaria. Avenida José Antonio, 5, 1.º (tardes de 5 a 7).

30.000 mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Alba, Enamorados 23, Barcelona.

DIRECCIONES mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir Cruzada Verde Internacional. Balmes 246, Barcelona.

GANARAN dineros aprovechando tiempos libres, efectuando trabajos caseros. Escribanos. Hispanotensa - Benidorm (Alicante).

SE necesita asistente mañanas, para matrimonio solo. José Zorrilla, 15, 2.º

SE necesita conductor carnet de segunda por un periodo de unos días. Informes: Oficina de Empleo, Gobernador Fdez. Jiménez, 18. Ref. 6412.

SE necesita empleada de hogar. Telf. 421758 (llamar de 9 a 11 noche).

NECESITO chica externa, cuidar niñas, sueldo convenir. Telf. 414694.

EMPLEADA de hogar fija, necesito. Telf. 412960.

SE necesito empleada de hogar, preferible fija. Travesía Castillejos, 4, 3.º F. Telf. 422290.

ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, inglés, francés. Ladreda, 18.

ANDRES Sánchez. Centro oposiciones Bancos y Cajas de Ahorro. José Zorrilla 59. Teléfono 423196, reanudo clases 15 septiembre.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

AUTOCARES Martín, 20 o 60 plazas Roble, 22. Teléfonos 412909 y 413627.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

RODAMIENTOS Ferber; agricultura, industria Travesía José Antonio, 15. Teléfono 415290.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

SE vende piso a estrenar con plaza de garaje, frente estación. Razón: APIMOSA. Fernández Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

SE necesita piso amueblado servicentales. Miguel Tovar. Ezequiel González, 25. Tel. 414881.

MIGUEL Tovar. Casita, pequeña dos alturas, zona Salvador, buen precio.

MIGUEL Tovar. Casa en Torrecaballeros, buen estado, con dependencias, dos alturas.

MIGUEL Tovar. Casa Hontoria, excelente comunicación, dos plantas.

MIGUEL Tovar. Casa Encinillas, buen estado, con dependencias.

MIGUEL Tovar. Chalet en La Salceda, Las Navillas, El Espinar. La Losa, Carret. La Granja.

MIGUEL TOVAR. Preciosa finca 30.000 m.² cercada piedra. Carretera Madrid. Agua, luz.

MIGUEL TOVAR. Pisos directamente constructora, muchas facilidades, quedan pocos.

MIGUEL TOVAR. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra venta de fincas, solares, pisos, naves industriales, parcelas, chalets. Ezequiel González, 25. Telf. 414881.

MIGUEL TOVAR. Locales en toda la ciudad ¡Comprébelo!

MIGUEL TOVAR. Finca 36.000 m.². Carretera Arévalo. Mucha agua. Precio interesante.

MIGUEL TOVAR. Nave polígono industrial 900 m.². Renta o venta.

MIGUEL TOVAR. Solar en San Lorenzo 712 m.². Todo edificable.

MIGUEL TOVAR. Locales a precio costo, plantas de 2.400 m.². Zona Camino Nuevo.

VENTA garajes en Estación Autobuses. Miguel Tovar.

LLANCASA, fincas rústicas en Segovia y diversos pueblos de la provincia. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, oportunidad, apartamento zona céntrica. Fernández Ladreda, 10, tercero. Telf. 415790.

LLANCASA compra pisos, casas viejas, solares, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspaso y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes, Llanca, Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, pisos a estrenar, junto calle Obispo Quesada. Precios interesantes. Facilidades de pago. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, locales comerciales de 100 a 1.400 metros cuadrados, diversas zonas. Fernández Ladreda, 10, tercero. Tel. 415790.

LLANCASA, naves polígono industrial, hasta 1.300 metros cuadrados. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, local comercial Vía Roma, 200 m.², totalmente instalado, con teléfono. Informes: Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA. Finca cercada en carretera San Rafael, término La Lósa. 10.000 metros cuadrados, 300 metros fachada carretera. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

APIMOSA. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos, promoción de viviendas en régimen comunitario y particular, etc., Ladreda, 10, 4.º. Tlf. 413795 (Contestador automático).

ALQUILERES

BUSCO piso sin amueblar. Telf. 412215.

ALQUILO piso señoritas estudiantes. Telf. 415324.

ALQUILO piso amueblado, calefacción central, temporada escolar. Telf. 412297.

ALQUILO local. Vicente Velasco, La Lastrilla.

SE alquila piso nuevo amueblado. Telf. 422097.

PISO amueblado en Segovia, calle de San Antón, núm. 7. Razón: Telf. 2. Villagonzalo de Coca.

PENSIONES

RESIDENCIA de estudiantes universitarios. Fernando Católico, 10. Madrid-15. Telf. 4452155

VENTAS

CHALET en La Losa, con piscina y garaje. Telf. 415190 (horas oficina).

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas y friso de plástico. Coches, 16, teléfono 413813.

CAMION basculante Avia. J. Horcajo.

FURGON Avia 2500, revisado. J. Horcajo.

VENDO furgoneta 4-F moderna. J. Horcajo. Avenida Fernández Ladreda, 15.

VENDO ciclomotor. Teléfono 413477.

CARRO seminuevo de una caballera y aperos, Matías. Domingo García.

VENDO casa vieja con corral propio, nueva construcción, fachadas Rancho, Carrasco, Cantarranas. Informes Telf. 225497, Salamanca.

VENDO 5.000 paquetes paja empacada a cargar en tierras. Pablo Olmos. Telf. 9. Lovingos (Segovia).

VENDO piso a estrenar. Paseo Conde Sepúlveda. Telf. 412793, de 11 a 1 y en Pedro de Fuentidueña, 3, 4.º derecha.

VENDO Seat 1430 en buen estado. Telf. 424093.

VENDO coche Seat 1.500 en buen estado, verlo Turégano. Eleuterio Heredero. Telf. 16.

ORDEÑADORAS Alfa-Laval y carretilla bitensión. Nuevo modelo de tipo económico. Leche maternizada Agromilk. Molinos G. Grüber. Detergente ordeñadoras, Bebederos vacas y cerdos, E. Casado. Fdez. Ladreda 12, 1.º. Telf. 420745. Segovia.

VENDO en Madrid piso céntrico con garaje. Telf. 422832.

SE vende local muy céntrico. Telf. 421532.

GANADOS

SE venden corderos lechales. Gildardo Maroto. Lastras del Pozo.

SE venden terneros, pasteros, cruzado de pardo, charolais y asturianos. Teodoro Sevilla. Leones de Castilla, 9. Telf. 421610.

SE venden 125 pares de ovejas entrefinas. Telf. 16. Campo de San Pedro.

VENDO terneros y terneras charolesas, limosines y pardos alpinos pasteros. Telf. 296074. Valladolid.

VENDO vaca suiza del primero. Julián de Andrés. Palazuelos de Eresma.

VENDO choto suizo de días. Mariano Gómez. Revenga.

SE vende toro charolés para semental. Heliodoro Herranz. Ortigosa del Monte.

Felicitaciones del Rey de España, con motivo de la firma del tratado del Canal de Panamá

Madrid, 7.—Con motivo de la firma del Tratado del Canal de Panamá, S. M. el Rey don Juan Carlos ha enviado a los señores Demetrio B. Layas y James Carter, presidentes de la República de Panamá y de los Estados Unidos de América, respectivamente, así como al jefe del Gobierno de Panamá, general Omar Torrijos, mensajes de felicitación.—Cifra.

NOTAS BREVES

DOS SEGOVIANOS. don Andrés Reguera Guajardo, ex-ministro de Información y Turismo, y don Pedro Antonio Hernández Escorial, arquitecto y presidente de la G. Segoviana, son firmes candidatos a ser nombrados directivos del At. Madrid. Al primero de ellos se le da como seguro.

EL CAMPEONATO MUNDIAL DE JUDO, que iba a disputarse en Barcelona del 21 al 24 próximos, se ha suspendido hoy, por decisión de la Federación Internacional de este deporte, como consecuencia de la pretensión de Taiwan a participar con el nombre de República de China.

ESPAÑA OCUPA EL QUINTO LUGAR por pedidos en cartera o en proceso de fabricación en la lista de los constructores navales con 3,01 millones, de toneladas durante el trimestre que ha finalizado en junio, según un informe de "Lloyds".

LOS DOS MIL TRABAJADORES del sector del calzado de la provincia de Logroño se han reintegrado esta mañana a sus puestos con absoluta normalidad, tras nueve días de huelga.

LAS NOTICIAS DE FUENTE INGLESA sobre la visita del doctor David Owen a Madrid son hoy más cautelosas. Predomina el propósito de restar relieve al tema de Gibraltar dentro del temario de las conversaciones.

LA LIBERACION DE ONCE TERRORISTAS, un avión y medio millón de dólares en metálico exigen los secuestradores de Schleyer a cambio de la vida y libertad del industrial alemán. La policía alemana exigió hoy de los secuestradores de Hans Schleyer una prueba de que el industrial sigue con vida, en un esfuerzo por ganar tiempo.

EL 70 POR 100 DE LOS NEOYORQUINOS son partidarios de la pena de muerte, según una encuesta realizada por el periódico "Daily News" publicada ayer.

FRANCIA

La prensa enjuicia la libertad de «Apala»

París, 7.— Los periódicos de esta mañana informan de la libertad condicional concedida ayer por el Tribunal de Aix en Provence, al militante vasco Miguel Angel Apalátegui.

Para "Le Quotidien de Paris" (centro izquierda), "todo parece indicar que tanto el Gobierno francés como el español, no han querido

transformar este caso en un asunto de Estado".

"Miguel Angel Apalátegui deja la prisión. La pasión vasca se va a calmar", titula en su primera página el rotativo derechista "L'Aurore".

También en su portada, el izquierdista "Liberation" titula "Apala liberado". "Tras dos meses y medio de detención y una larga huelga de hambre, ayer a la una y cuarenta y cinco minutos se anunció el veredicto: libre, afirma "Liberation". Concluye con las palabras del abogado Maitre Sebag: "No son los argumentos jurídicos, sino el pueblo vasco quien ha sacado a Apala de la cárcel. Efe.

sular, por lo que el tiempo será predominantemente seco y soleado en la mayoría de las regiones. Solamente habrá nubosidad abundante en puntos de Galicia, Cantábrico y Norte de Cataluña, y nubosidad variable en el área mediterránea y zona de Canarias. Las temperaturas continuarán altas.

Meseta norte: tiempo soleado con temperaturas altas.

TIEMPO



Persiste la estabilidad atmosférica sobre el área penin-

Durante dos horas y media

SUAREZ SE REUNIO CON LOS GOBERNADORES CIVILES

Madrid, 7.— Durante dos horas y media aproximadamente, el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, se reunió con los gobernadores civiles en la sede de la Dirección General de Tráfico.

A la salida de la reunión, el señor Suárez manifestó que había mantenido un contacto general con los gobernadores en el que se hizo un repaso a la política general del país y contestó a las preguntas, tanto de política nacional como internacional que le formula-

ron. Preguntado sobre si había dado alguna consigna es-

pecial a los gobernadores civiles dijo que la consigna era: «A trabajar».—Cifra.

USA ACAPARA PETROLEO

Washington, 7.—La Administración Federal de la Energía ha adquirido 16 millones de barriles de petróleo, que se agregan a otros 747.000 barriles comprados el pasado mes de julio, según revelaron hoy fuentes de dicha Administración.

El Gobierno norteamericano, siguiendo con su política «de seguridad» para el caso de una interrupción en el suministro de crudos importados, proyecta tener almacenados 500 millones de barriles de petróleo para 1980.—Efe.



El presidente de Panamá, general Omar Torrijos, es saludado por el secretario de

Estado norteamericano, Cyrus Vance, a su llegada a la base naval de Andrews, en Estados Unidos, para la firma del nuevo tratado del ca-

nal entre Panamá y el Gobierno Carter, que se celebró ayer. Asistieron al acto diecinueve jefes de Estado y de Gobierno.

Un minuto de poesía

PARA TI, SIN CONOCERTE

Voy a hacer un barco de flores y espuma. Sus velas, tejidas con nubes blancas y noches oscuras, irán atadas a vergas hechas de claros de luna.

Con mi barco me haré marinero: de cielos blancos, de negros infiernos.

Navegaré por tí, por tí soplaré las velas, cuando no haya viento, y romperé con el alma el hielo del invierno.

Pescaré para tí, para tí las nubes, el sol, las estrellas, la luna, el cielo. Para tí las almas, que por no creer en la [muerte

siguieron viviendo, negras y chamuscadas del muerto infierno.

Anclaré por tí, por tí mi ancla; hecha de esperanza y muerto silencio; en cualquier calavera de cualquier mar muerto.

NOYAB